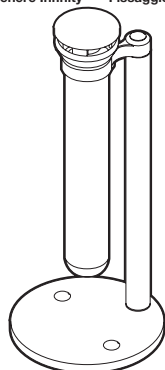
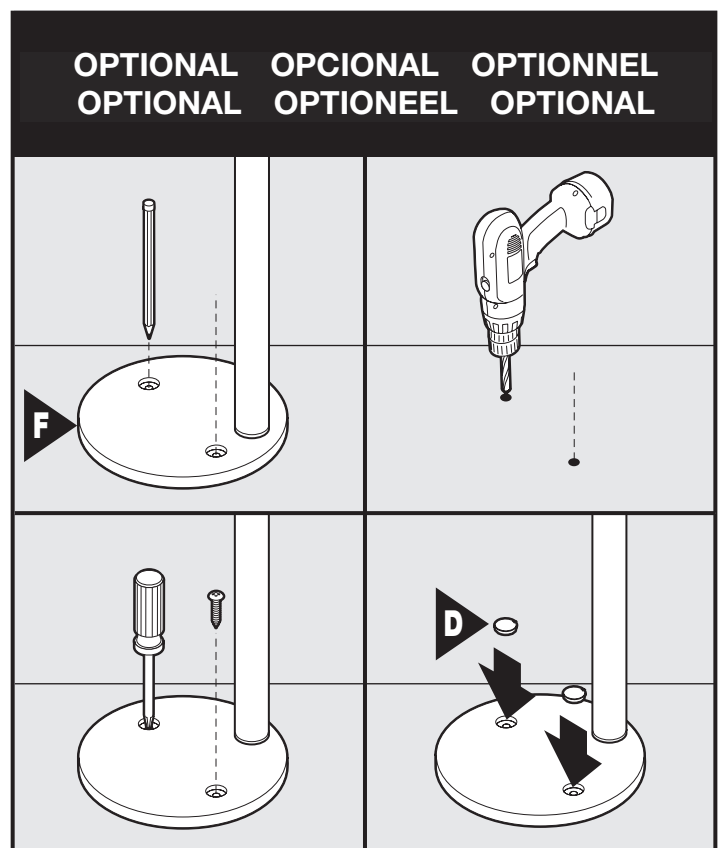
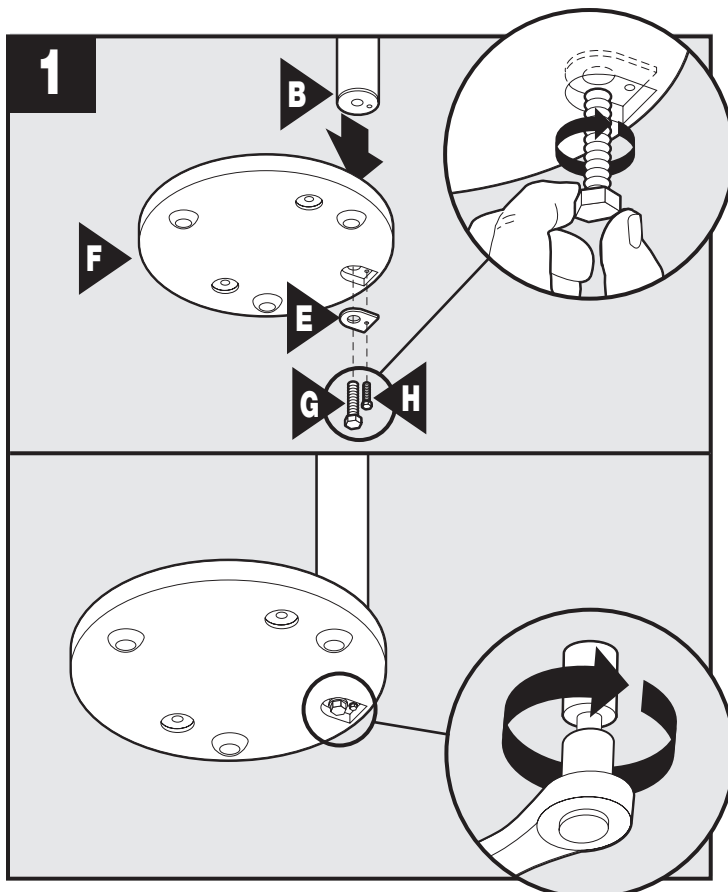
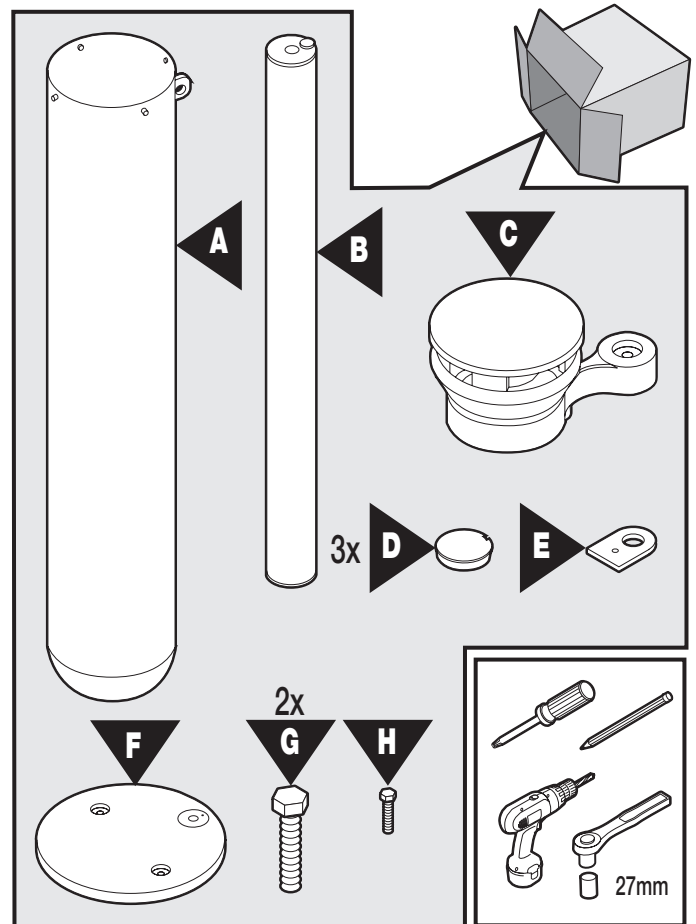


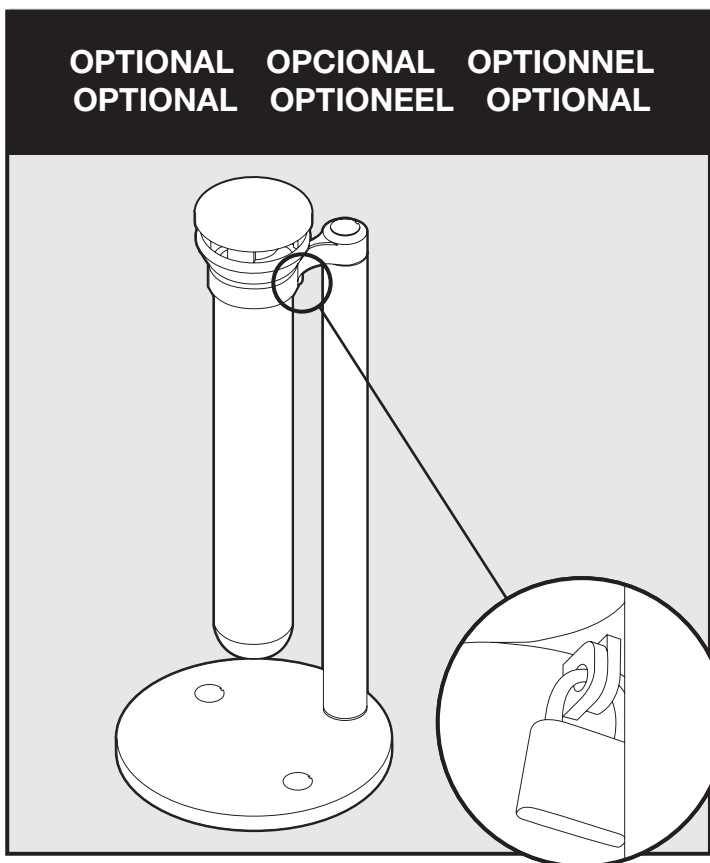
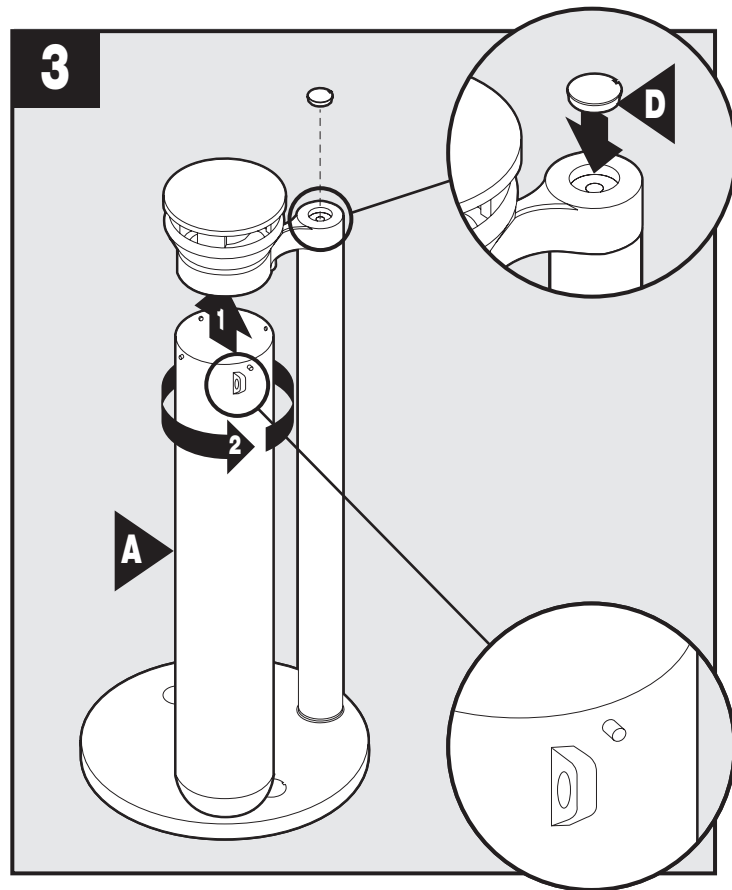
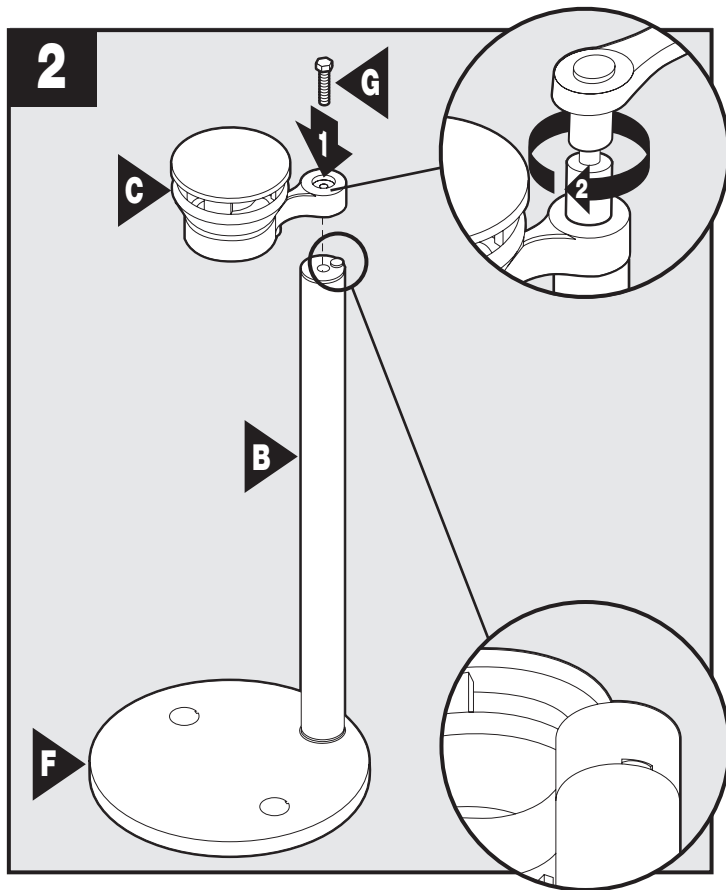


Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle
 Cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC}
 Cenicero de pie Infinity™
 Auf Basis montierter Infinity™ Ascher
 Infinity™-rookzuil op voet
 Portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra



9W31







Warning!
Damage/Burn/Fire Risk

Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle:

Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle is designed to receive ONLY cigarette butts and nothing else. Do NOT introduce any form of flammable material into the unit. Introduction of flammable materials into the unit may create a fire hazard.

Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle is designed for use ONLY when fully assembled – with introduction of cigarette butts ONLY through the top funneling entry port at the top of the unit. Do NOT utilize Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle in any manner other than as set forth in these instructions.

Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle is designed for outdoor use ONLY. Do NOT use Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle indoors. Take care to position the Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle where it will not be bumped or knocked by pedestrians or other forms of traffic. Take care to position it on and near non-flammable surfaces.

- Perform frequent maintenance. The proper schedule of maintenance will depend on the rate of usage. Inspect frequently to determine the necessary frequency for emptying.
- To empty properly: Check the metal surface temperature of the Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle to ensure it is safe to touch (not too hot). Unlock at back of canister if locked. Untwist the Stainless Steel canister from the funneling top of the unit using care to avoid spilling or contact with exposed skin. Empty the cigarette butts into a non-flammable container that is void of flammable materials using caution for any smoldering / burning cigarettes still in the canister.
- Return the Stainless Steel canister to the funneling top of Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle by matching up the screw threads and canister notches and twisting into place. Match up the locking tabs towards the back of the unit to ensure correct positioning. Lock if desired.
- Inspect all parts of the canister, funneling top, weighted base, pole, and domed top for damage, separation at the seams, or breakage. Do NOT utilize if present.



Waarschuwing!
Risico op schade/brandwonden/brand
Infinity™-rookzuil op voet:

De Infinity™-rookzuil op voet is UITSLUITEND bestemd voor het wegwerpen van sigarettenpeuken. Deponeer GEEN ontvlambare materialen in de rookzuil. Door ontvlambare materialen in de rookzuil te deponeren, ontstaat er een risico op brand.

De Infinity™-rookzuil op voet mag ALLEEN gebruikt worden als deze volledig gemonteerd is. Sigarettenpeuken mogen ALLEEN door de openingen aan de bovenzijde van de zuil gedeponerd worden. Gebruik de Infinity™-rookzuil op voet NIET voor andere doeleinden dan vermeld in deze instructies.

De Infinity™-rookzuil op voet is UITSLUITEND ontworpen voor buitengebruik. Gebruik de Infinity™-rookzuil op voet niet binnenshuis. Zorg ervoor dat de Infinity™-rookzuil op voet geïnstalleerd wordt op een plaats waar er geen voetgangers of andere vormen van passage tegen kunnen stoten. Plaats de rookzuil op en in de buurt van niet-ontvlambare oppervlakken.

- Voer regelmatig onderhoud uit. Het correcte onderhoudsschema hangt af van de gebruikintensiteit. Controleer de rookzuil regelmatig om na te gaan wanneer deze geleegd moet worden.
- De zuil correct legen: controleer de temperatuur van het metalen oppervlak van de Infinity™-rookzuil op voet om er zeker van te zijn dat u de zuil veilig kunt aanraken (niet te heet). Ontgrendel de cilinder aan de achterzijde als deze vergrendeld is. Draai de RVS-cilinder los van de bovenzijde van de rookzuil; let er hierbij op dat u de inhoud niet morst of in contact laat komen met de blote huid. Leeg de sigarettenpeuken in een niet-ontvlambare container die geen ontvlambare materialen bevat; wees hierbij voorzichtig met smeulende/brandende sigaretten in de cilinder.
- Bevestig de RVS-cilinder terug aan de bovenzijde van de Infinity™-rookzuil op voet door de schroefdraad op een lijn te brengen met de groeven in de cilinder en deze op zijn plaats te draaien. Zorg ervoor dat de vergrendellipjes aan de achterzijde van de zuil correct gepositioneerd zijn. Vergrendel de zuil indien gewenst.
- Inspecteer alle delen van de cilinder, de bovenzijde van de zuil, de verzwaarde voet, de paal en het koepeldeksel op beschadigingen, openstaande naden of barsten. Gebruik de zuil NIET als u defecten opmerkt.



¡Advertencia!
Riesgo de daños/quemaduras/incendio
Cenicero de pie Infinity™:

El cenicero de pie Infinity™ ha sido diseñado para desechar colillas de cigarrillo EXCLUSIVAMENTE. NO introduzca materiales inflamables de ningún tipo en la unidad. La introducción de materiales inflamables en la unidad podría producir un incendio.

El cenicero de pie Infinity™ debe utilizarse SÓLO cuando esté completamente armado y las colillas deben introducirse SÓLO en la apertura superior con forma de embudo. NO utilice el cenicero de pie Infinity™ de ninguna manera que no se especifique en estas instrucciones.

El cenicero de pie Infinity™ ha sido diseñado para ser utilizado en exteriores EXCLUSIVAMENTE. NO utilice el cenicero de pie Infinity™ en interiores. Asegúrese de colocar el cenicero de pie Infinity™ en un sitio que no interrumpa el paso, donde los transeúntes no lo golpeen ni lo tumben. Procure que la superficie sobre la que lo coloque y las que lo rodeen no sean inflamables.

- Realice un mantenimiento de forma habitual. La frecuencia adecuada para el mismo dependerá del uso que se dé al cenicero. Revíselo a menudo para saber cada cuánto vaciarlo.
- Para un vaciado correcto: Revise la temperatura de la superficie metálica del cenicero de pie Infinity™ para asegurarse de que no queme. Si la parte trasera del recipiente está trabada, destrábela. Desenrosque cuidadosamente el recipiente de acero inoxidable de la parte superior con forma de embudo, evitando que se desparrame el contenido o que entre en contacto con la piel. Deseche con precaución las colillas en un receptáculo no inflamable y que no contenga materiales inflamables ya que puede haber cigarrillos mal apagados en el recipiente.
- Vuelva a armar el cenicero de pie Infinity™ colocando la parte superior sobre el recipiente de acero inoxidable; haga coincidir la rosca con las ranuras del recipiente y enrosque hasta que encajen. Posicione las lengüetas de las trabas en la parte trasera de la unidad para asegurarse de que el cenicero quede en la posición correcta. Trábelas si lo desea.
- Examine todas las partes del recipiente, la pieza superior con forma de embudo, la base con contrapeso, el poste y la tapa abovedada de protección, y revise la separación de las juntas y que no haya roturas. NO utilice la unidad si detectara daños.





Warnung!
Gefahr von Beschädigungen/Verbrennungen/Brand
Auf Basis montierter Infinity™ Ascher:

Der auf einer Basis montierte Infinity™ Ascher dient AUSSCHLIESSLICH zur Aufnahme von Zigarettenkippen. Legen Sie KEIN entflammbares Material im Ascher ab. Das Ablegen von entflammbaren Materialien im Ascher kann zu einer Brandgefahr führen.

Der auf einer Basis montierte Infinity™ Ascher darf NUR im vollständig montierten Zustand verwendet werden. Zigarettenreste dürfen AUSSCHLIESSLICH oben an der dafür vorgesehenen Öffnung der Einheit eingeworfen werden. Verwenden Sie den auf einer Basis montierten Infinity™ Ascher nur gemäß den in dieser Anleitung aufgeführten Anweisungen.

Der auf einer Basis montierte Infinity™ Ascher ist AUSSCHLIESSLICH für die Verwendung im Freien konzipiert. Verwenden Sie den auf einer Basis montierten Infinity™ Ascher nicht in Innenbereichen. Stellen Sie den auf einer Basis montierten Infinity™ Ascher an einem Ort auf, an dem er nicht von Fußgängern oder jeglichen Verkehrsmitteln umgestoßen werden kann. Achten Sie darauf, den Ascher auf nicht entflammbaren Oberflächen und nicht in der Nähe von entflammbaren Materialien aufzustellen.

- Führen Sie eine regelmäßige Wartung durch. Die Wartungsintervalle sind von der Nutzungsintensität abhängig. Überprüfen Sie den Ascher regelmäßig, um die erforderlichen Leerungsintervalle zu ermitteln.
- So leeren Sie den Ascher richtig: Überprüfen Sie die Temperatur der Metalloberfläche des auf einer Basis montierten Infinity™ Aschers, um zu gewährleisten, dass er gefahrlos berührt werden kann (nicht zu heiß). Lösen Sie die Verriegelung hinten am Behälter, falls diese verriegelt ist. Drehen Sie den Edelstahlbehälter vorsichtig vom Einwurfoberteil der Einheit ab und achten Sie darauf, keine Rauchabfälle zu verschütten oder in Kontakt mit den Rauchabfällen zu geraten. Entleeren Sie die Rauchabfälle in einen nicht entflammbaren Behälter. In dem Behälter dürfen sich keine entflammbaren Materialien befinden. Achten Sie darauf, dass sich keine glimmenden oder brennenden Zigaretten mehr im Behälter befinden.
- Bringen Sie den Edelstahlbehälter wieder am Einwurfoberteil des auf einer Basis montierten Infinity™ Aschers an, indem Sie die Schraubgewinde und Aussparungen am Behälter aneinander ausrichten und den Behälter durch Drehen wieder befestigen. Die Verriegelungen müssen sich an der Rückseite der Einheit befinden, um die korrekte Position zu gewährleisten. Verriegeln Sie den Behälter bei Bedarf.
- Überprüfen Sie alle Teile des Behälters, des Einwurfoberteiles, der gewichtsbeschwerten Basis, des Pols und des kuppelförmigen Abschlusses auf Beschädigungen, Undichtigkeiten an den Verbindungsstellen oder Brüche. Verwenden Sie den Ascher NICHT, wenn Beschädigungen an diesen Teilen vorliegen.



Avertissement !
Risque de dommage, de brûlure et d'incendie
Cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} :

Le cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} est conçu EXCLUSIVEMENT pour les mégots de cigarettes, et rien d'autre. N'introduire aucune substance inflammable que ce soit dans l'appareil. L'insertion de substances inflammables dans l'appareil peut provoquer un risque d'incendie.

Le cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} est conçu UNIQUEMENT pour être utilisé une fois complètement assemblé – de façon à ce que les mégots de cigarettes soient insérés UNIQUEMENT dans l'ouverture en entonnoir située sur le dessus de l'appareil. N'utiliser le cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} d'aucune autre manière que celle décrite dans ce mode d'emploi.

Le cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} est conçu UNIQUEMENT pour un usage extérieur. NE PAS utiliser le cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} à l'intérieur. Veiller à placer le cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} dans un endroit où il ne risque pas d'être secoué ni renversé par les piétons ou la circulation. Veiller à le placer sur des surfaces non inflammables et à proximité de telles surfaces.

- Effectuer un entretien fréquent. Le calendrier d'entretien approprié varie selon la fréquence d'utilisation. Inspecter souvent afin de déterminer à quelle fréquence il doit être vidé.
- Pour vider correctement : Vérifier la température de la surface en métal du cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} pour s'assurer qu'on peut le toucher sans danger (qu'il n'est pas trop chaud). Déverrouiller le dos du récipient s'il est verrouillé. Dévisser le récipient en acier inoxydable du couvercle en entonnoir de l'appareil en prenant soin d'éviter tout renversement et tout contact direct avec la peau. Vider les mégots de cigarettes dans un contenant ininflammable ne renfermant aucune substance inflammable, en prenant garde aux cigarettes encore fumantes ou allumées qui pourraient s'y trouver.
- Fixer de nouveau le récipient en acier inoxydable au couvercle en entonnoir du cendrier étouffoir sur pied Infinity^{MC} en ajustant le filetage sur les encoches du récipient et en le vissant en place. Faire correspondre les freins d'écrou au dos de l'appareil pour assurer un positionnement correct. Verrouiller si désiré.
- Inspecter toutes les pièces du récipient, du couvercle en entonnoir, de la base lestée, du pôle, et du couvercle dôme, afin de déceler tout dommage, toute séparation des joints ou tout bris. Ne PAS utiliser en présence de telles déficiences.



Attenzione!
Rischio di danni/ustioni/incendio
Portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra:

Il portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra è concepito per contenere SOLO ed esclusivamente mozziconi di sigarette. NON introdurre materiali infiammabili nell'unità. L'introduzione di materiali infiammabili nell'unità può essere causa di incendio.

Il portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra è concepito per essere utilizzato SOLO se completamente assemblato. Per introdurre i mozziconi di sigarette utilizzare SOLO la fessura dell'imbuto di raccolta nella parte superiore dell'unità. NON utilizzare il portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra in modi diversi da quelli previsti nel presente manuale di istruzioni.

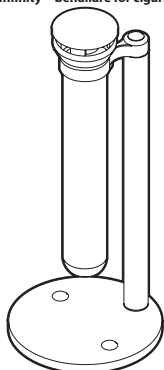
Il portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra è concepito SOLO per l'utilizzo in ambienti esterni. NON utilizzare il portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra in ambienti interni. Si raccomanda di posizionare il portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra dove non rischia di essere ribaltato o urtato da pedoni o altri utenti della strada. Si raccomanda di non posizionarlo su superfici infiammabili o nelle vicinanze di esse.

- Eseguire una manutenzione frequente. Definire il piano di manutenzione in base alla percentuale d'uso. Effettuare più sopralluoghi per stabilire con quale frequenza è necessario svuotare l'unità.
- Per il corretto svuotamento dell'unità: Assicurarsi che la superficie di metallo del portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra non sia troppo calda per poter essere toccata in sicurezza. Se bloccato con il lucchetto, sbloccare il contenitore togliendo il lucchetto dal retro. Svitare il contenitore in acciaio inox dall'imbuto di raccolta nella parte superiore dell'unità facendo attenzione ad evitare fuoriuscite o il contatto con la pelle nuda. Svuotare con cautela i mozziconi di sigarette in un contenitore non infiammabile e non contenente materiali infiammabili facendo attenzione all'eventuale formazione di brace/ ad eventuali sigarette rimaste accese nel contenitore.
- Per riattaccare il contenitore in acciaio inox all'imbuto di raccolta del portacenere Infinity™ - Fissaggio a terra inserire le viti filettate nelle tacche del contenitore e riavvitare. Per un corretto posizionamento spingere le linguette di fissaggio verso la parte posteriore dell'unità. Se si vuole, è possibile bloccare con il lucchetto.
- Verificare che in nessuna parte del contenitore, dell'imbuto di raccolta, della base zavorrata, della colonna e del coperchio a cupola siano presenti danni, distacchi nei punti di giuntura o rotture. In caso siano presenti, NON utilizzare l'unità.

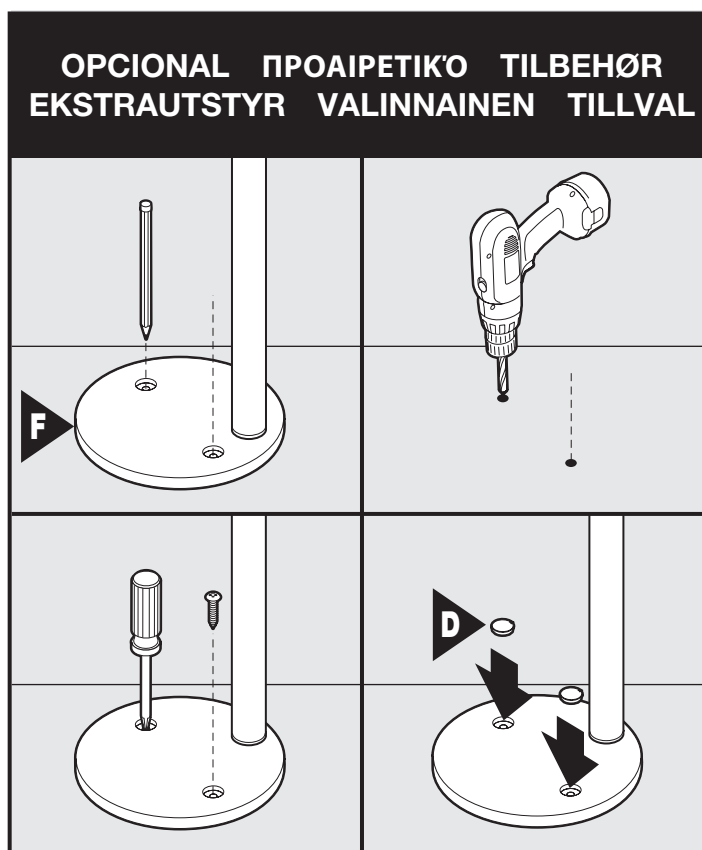
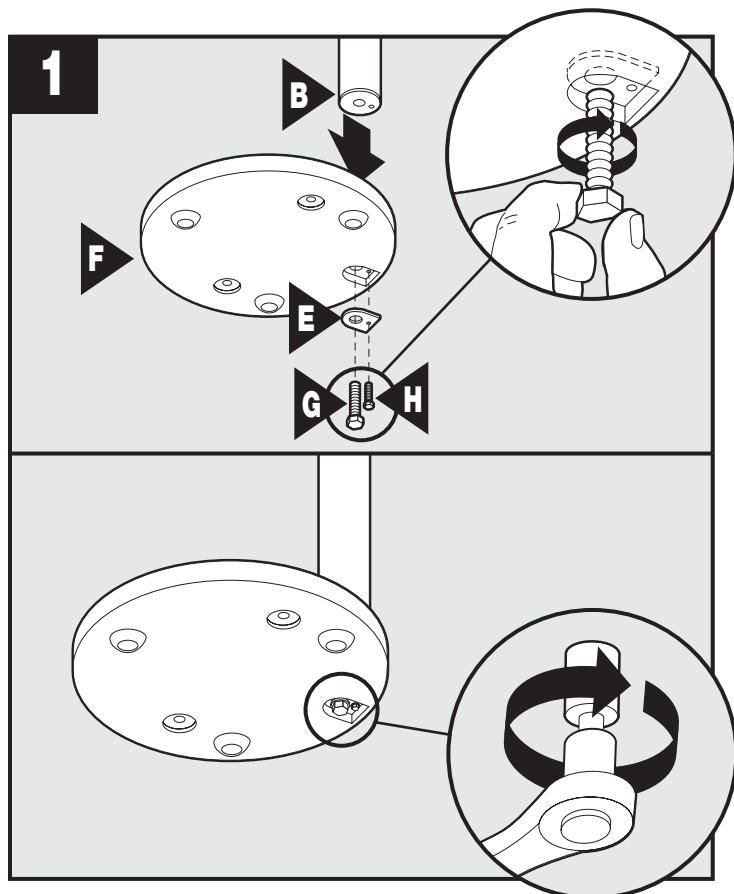
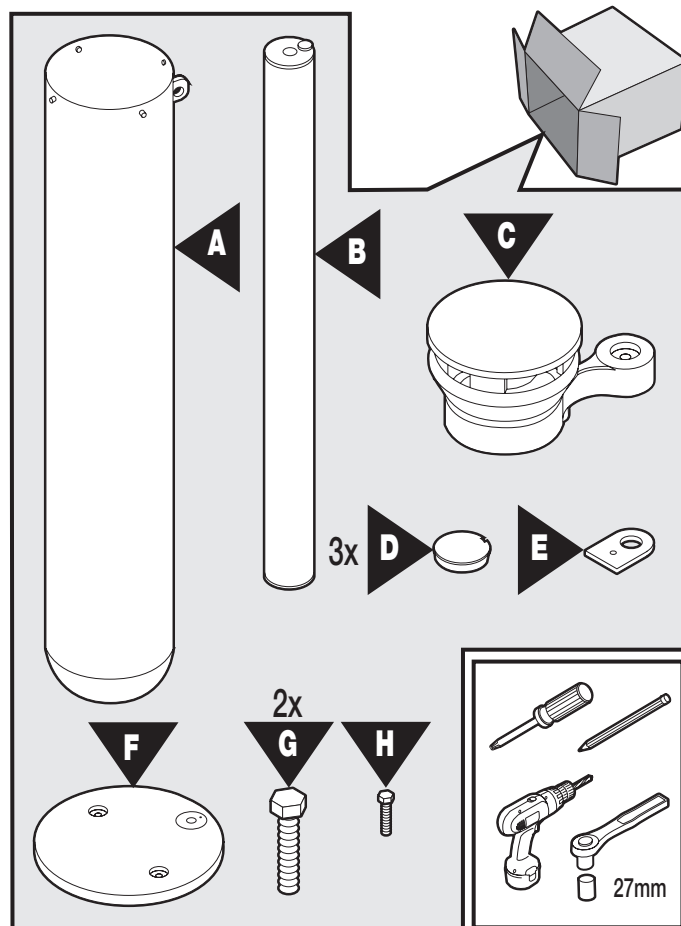


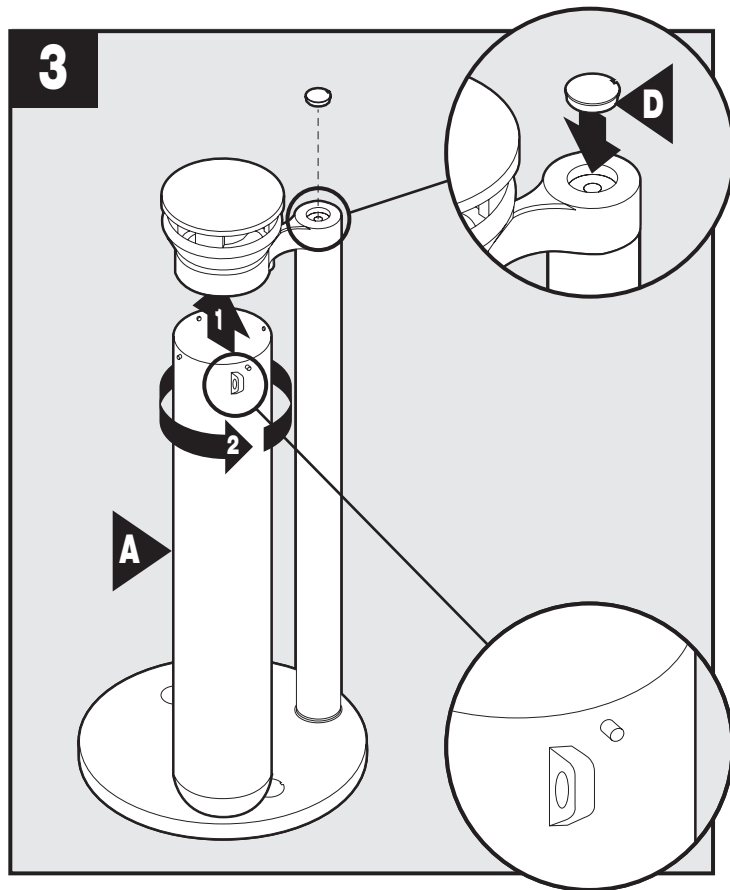
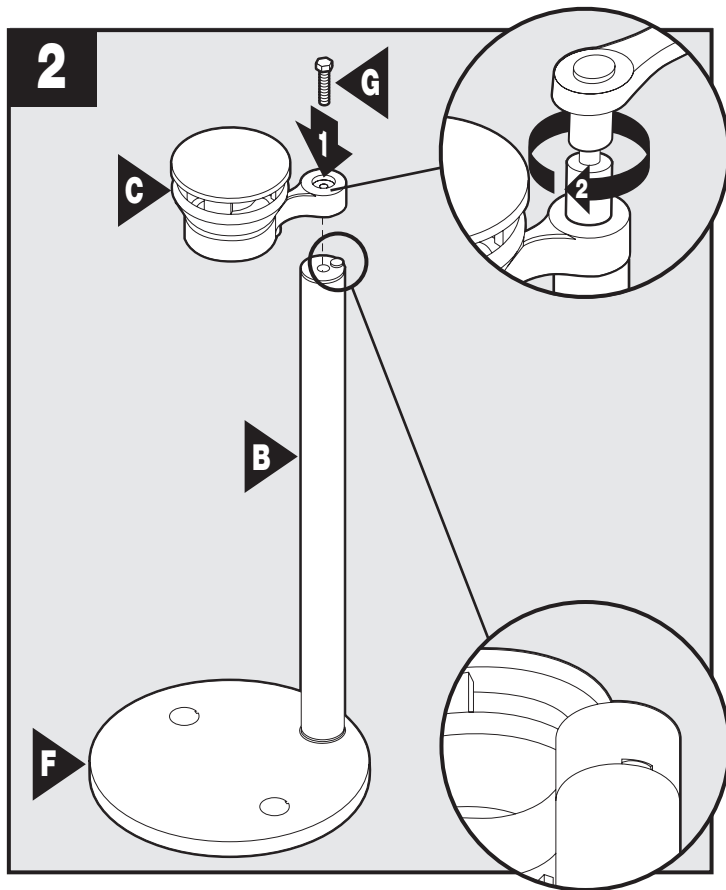


Cinzeiro de pé Infinity™
 Infinity™ Δοχείο καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση
 Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder
 Infinity™-askebeger med festesokkel
 Jalustaan kiinnitettävä Infinity™-tuhkakuppi
 Basmonterad Infinity™-behållare för cigarettfimpar

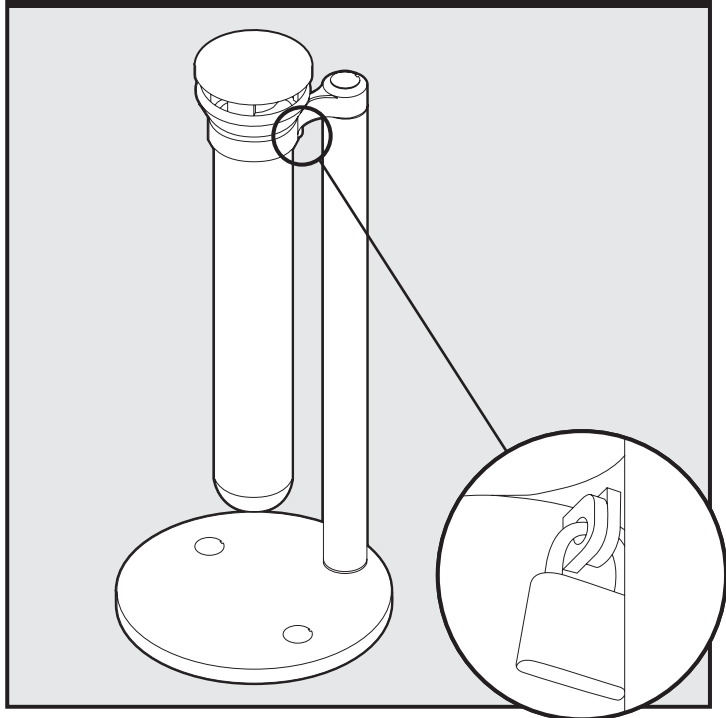


9W31





OPCIONAL ΠΡΟΑΙΡΕΤΙΚΟ ΤΙΛΒΕΗØR
EKSTRAUTSTYR VALINNAINEN TILLVAL





Aviso!
Risco de danos/queimaduras/incêndio
Cinzeiro de pé Infinity™:

O cinzeiro de pé Infinity™ foi concebido EXCLUSIVAMENTE para beatas de cigarros. NÃO introduza nenhum tipo de material inflamável na unidade. A introdução de materiais inflamáveis na unidade pode constituir perigo de incêndio.

O cinzeiro de pé Infinity™ deve ser utilizado APENAS depois de totalmente montado, e as beatas de cigarros devem ser introduzidas EXCLUSIVAMENTE pela abertura superior em forma de funil. Não utilize o cinzeiro de pé Infinity™ de qualquer outra forma que não esteja descrita nas presentes instruções.

O cinzeiro de pé Infinity™ destina-se EXCLUSIVAMENTE a uso exterior. Não utilize o cinzeiro de pé Infinity™ no interior. Tenha o cuidado de colocar o cinzeiro de pé Infinity™ num local onde não sofra choques nem seja derrubado por pessoas a passar ou outras formas de trânsito. Tenha atenção para colocá-lo em superfícies não inflamáveis.

- Realize manutenção frequente. O programa de manutenção adequado irá depender da taxa de utilização. Inspeccione regularmente para determinar a frequência com que é necessário esvaziá-lo.
- Para esvaziar correctamente: verifique a temperatura da superfície de metal do cinzeiro de pé Infinity™ para se certificar de que é seguro tocar nela (não está demasiado quente). Desbloqueie a parte de trás do recipiente, se estiver bloqueada. Desenrosque o recipiente em aço inoxidável da parte superior em forma de funil da unidade, com cuidado para que as beatas não se entorem nem entrem em contacto com a pele exposta. Esvazie as beatas para um recipiente não inflamável e que não contenha materiais inflamáveis, tendo cuidado com os cigarros mal apagados que possam estar no recipiente.
- Volte a colocar o recipiente em aço inoxidável na parte superior em forma de funil do cinzeiro de pé Infinity™, fazendo coincidir as roscas dos parafusos com os entalhes do recipiente e rodando até encaixar no lugar. Coloque as linguetas de bloqueio viradas para a parte de trás da unidade para assegurar um posicionamento correcto. Bloqueie, se o desejar.
- Inspeccione todas as partes do recipiente, a parte superior em funil, a base com contrapeso, o pé e a tampa em cúpula para verificar se apresentam danos, separação nas juntas ou quebras. NÃO utilize se constatar qualquer anomalia.



Προειδοποίηση!
Ζημιά/Εγκαυμα/Κίνδυνος πυρκαγιάς
Infinity™ Δοχείο καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση:

To Infinity™ δοχείο καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση έχει σχεδιαστεί για να δέχεται ΜΟΝΟ γόπες τσιγάρων και τίποτα άλλο. ΜΗΝ εισάγετε στη μονάδα οποιοδήποτε εύφλεκτο υλικό. Η εισαγωγή εύφλεκτων υλικών στη μονάδα μπορεί να αποτελέσει κίνδυνο πυρκαγιάς.

To Infinity™ δοχείο καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση έχει σχεδιαστεί για χρήση ΜΟΝΟ όταν έχει συναρμολογηθεί πλήρως – με την εισαγωγή γοπών τσιγάρων ΜΟΝΟ από την επάνω θυρίδα εισόδου χωνιού στην κορυφή της μονάδας. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το Infinity™ δοχείο καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση με οποιονδήποτε άλλο τρόπο από αυτόν που ορίζεται σε αυτές τις οδηγίες.

To Infinity™ δοχείο καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση έχει σχεδιαστεί ΜΟΝΟ για χρήση σε εξωτερικό χώρο. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το Infinity™ δοχείο καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση σε εσωτερικό χώρο. Φροντίστε να τοποθετήσετε το Infinity™ δοχείο καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση σε σημείο όπου δεν πρόκειται να σκοντάψουν ή να το χτυπήσουν πεζοί ή άλλη κυκλοφορία. Φροντίστε να το τοποθετήσετε επάνω ή κοντά σε μη εύφλεκτη επιφάνεια.

- Να εκτελείτε συχνή συντήρηση. Το κατάλληλο πρόγραμμα συντήρησης εξαρτάται από το ρυθμό χρήσης. Απαιτείται τακτικός έλεγχος για να προσδιοριστεί η απαραίτητη συχνότητα αδειάσματος.
- Για το σωστό αδειάσμα: Ελέγξτε τη θερμοκρασία της μεταλλικής επιφάνειας του Infinity™ δοχείου καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση για να εξασφαλίσετε ότι είναι ασφαλής για να την αγγίξετε (δεν είναι υπερβολικά θερμή). Ξεκλειδώστε το πίσω μέρος του δοχείου εάν είναι κλειδωμένο. Ξεβιδώστε το δοχείο ανοξείδωτου χάλυβα από την κορυφή του χωνιού της μονάδας προσέχοντας να αποφύγετε τη διαρροή ή την επαφή με εκτεθειμένο δέρμα. Αδειάστε τις γόπες τσιγάρων σε ένα μη εύφλεκτο δοχείο το οποίο δεν περιέχει εύφλεκτα υλικά με προσοχή για την περίπτωση που υπάρχουν ακόμη αναμμένα τσιγάρα μέσα στο δοχείο.
- Επιστρέψτε το δοχείο ανοξείδωτου χάλυβα στην κορυφή χωνιού του Infinity™ δοχείου καπνίσματος τοποθέτησης σε βάση αντιστοιχίζοντας τα σπειρώματα του κοιλία στις εγκοπές του δοχείου και βιδώστε στο μέρος του. Αντιστοιχίστε τις γλωττίδες ασφάλισης στο πίσω μέρος της μονάδας για να εξασφαλίσετε τη σωστή τοποθέτηση. Κλειδώστε, εάν απαιτείται.
- Ελέγξτε όλα τα τμήματα του δοχείου, της κορυφής χωνιού, της βάσης, του στύλου και του θόλου κορυφής για βλάβη, διαχωρισμό στις ραφές ή σπάσιμο. ΜΗΝ χρησιμοποιείται εάν εντοπιστεί κάτι από τα προηγούμενα.



Advarsel!
Skade/forbrænding/brandfare
Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder:

Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder er designet til KUN af modtage cigaretskod og intet andet. Indfør IKKE nogen form for brændbart materiale i enheden. Indføring af brændbare materialer i enheden kan skabe en brandfare.

Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder er KUN beregnet til brug, når den er fuldt monteret - indførelse af cigaretskod må KUN ske gennem den øverste tragtførmede indførselsport øverst på enheden. Anvend IKKE Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder på anden måde end angivet i disse instruktioner.

Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder er KUN beregnet til udendørs brug. Brug IKKE Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder indendørs. Sørg for at placere Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder hvor enheden ikke vælter, eller der bliver bumpet ind i den af fodgængere eller andre former for trafik. Sørg for at placere den på og i nærheden af ikke-brændbare overflader.

- Udfør regelmæssig vedligeholdelse. Den passende plan for vedligeholdelse vil afhænge af, hvor meget den er i brug. Kontroller hyppigt for at fastlægge hyppigheden af tømningen.
- Korrekt tømning: Kontroller metallets overfladetemperatur på Infinity™ Gulvmonteret rygebeholderen for at sikre, at det ikke er for varmt at røre ved. Lås op på bagsiden af beholderen, hvis den er låst. Drej beholderen i rustfri stål omhyggeligt fra den øverste tragtførmede enhed og vær omhyggelig med at undgå spild eller kontakt med huden. Tøm cigaretskodderne i en ikke-brændbar beholder, der ikke indeholder brandbare materialer, ved at udvise forsigtighed med ulmende/brændende cigaretter, der fortsat er i beholderen.
- Sæt beholderen af rustfrit stål tilbage på den øverste tragtførmede enhed af Infinity™ Gulvmonteret rygebeholder, så skruegevindet og beholdere ns hakker passer sammen, så den kan drejes på plads. Match låsetappene mod bagsiden af enheden for at sikre korrekt placering. Lås, hvis det ønskes.
- Kontroller alle dele af beholderen, den tragtførmede øverste enhed, og den kuppelførmede top for skader samt adskillelse af eller brud på sømmene. Må IKKE bruges, hvis dette forekommer.





Advarsel!
Skade/brannskade/brannfare
Infinity™-askebeger med festesokkel:

Infinity™-askebeger med festesokkel er KUN designet for sigarettstumper og ingenting annet. IKKE før noe form for antenneleg materiell inn i enheten. Hvis antenneleg materiell føres inn i enheten kan dette føre til brann.

Infinity™-askebeger med festesokkel er KUN designet for bruk når den er ferdig montert – sigarettstumper skal KUN føres gjennom traktåpningen på toppen av enheten. IKKE bruk Infinity™-askebeger med festesokkel på noen annen måte enn det som er forklart i disse instruksene.

Infinity™-askebeger med festesokkel er KUN designet for bruk utendørs. IKKE bruk Infinity™-askebeger med festesokkel innendørs. Pass på at Infinity™-askebeger med festesokkel plasseres hvor den ikke utsettes for slag eller støt fra fotgjengere eller andre trafikanter. Pass på at den plasseres på og i nærheten av ikke-antennelige overflater.

- Utfør hyppig vedlikehold. Hvor ofte vedlikehold må utføres vil avhenge av hvor ofte enheten brukes. Inspiser enheten ofte for å fastslå hvor ofte den må tømmes.
- For riktig tømming: Sjekk overflatetemperaturen til metalldelene til Infinity™-askebeger med festesokkel for å være sikker på at det er trygt å ta på disse (at de ikke er for varme). Lås opp på baksiden av beholderen hvis den er låst. Vær forsiktig når du vrir den rustfrie stålbeholderen fra trakten på enheten så du ikke søler eller kommer i kontakt med huden. Tøm sigarettstumpene i en ikke-antennelig beholder som ikke inneholder antenneleg materiell mens du er obs på eventuell glo eller brennende sigaretter som fremdeles er i beholderen.
- Sett den rustfrie stålbeholderen tilbake i trakten på Infinity™-askebeger med festesokkel ved å sette skruvegjengene og sporene på beholderen på linje, og vri den deretter på plass. Sett låseklaffene på linje med baksiden av enheten for å få den i riktig posisjon. Lås hvis det er ønskelig.
- Inspiser alle deler av beholderen, trakten, sokkelen med lodd, stangen og kuppeltoppen for skade, sjekk at sømmene ikke kommer fra hverandre og sjekk for sprekker. IKKE bruk hvis skader er synlige.



Varoitus
Vahingon/Palovamman/Tulipalon vaara
Jalustaan kiinnitettävä Infinity™-tuhkakuppi:

Jalustaan kiinnitettävä Infinity™-tuhkakuppi on tarkoitettu AINOASTAAN tupakantumpeille, ei millekään muille materiaaleille. ÄLÄ työnnä yksikköön mitään syttyviä materiaaleja. Syttyvien materiaalien joutuminen yksikköön saattaa aiheuttaa tulipalon vaaran.

Jalustaan kiinnitettävä Infinity™-tuhkakuppi on tarkoitettu käytettäväksi AINOASTAAN täysin kootuna – ja siihen saa laittaa AINOASTAAN tupakantumpeja yksikön yläosassa olevan suppilomaisen syöttöaukon kautta. ÄLÄ käytä jalustaan kiinnitettävää Infinity™-tuhkakuppi mitenkään muuten kuin näissä ohjeissa kuvatulla tavalla.

Jalustaan kiinnitettävä Infinity™-tuhkakuppi on tarkoitettu ainoastaan ulkokäyttöön. ÄLÄ käytä jalustaan kiinnitettävää Infinity™-tuhkakuppi sisätiloissa. Varmista, että jalustaan kiinnitettävä Infinity™-tuhkakuppi sijoitetaan paikkaan, jossa jalankulkijat tai muu liikenne ei törmää siihen. Sen saa asettaa ainoastaan syttymättömien materiaalien päälle ja niiden lähelle.

- Tee ylläpitotoimet säännöllisesti. Ylläpitotoimien oikea väli vaihtelee käyttömäärän mukaan. Tarkasta yksikkö säännöllisesti tarvittavan tyhjen-nystaajuuden määrittämiseksi.
- Tyhjennä oikein: Varmista, että jalustaan kiinnitettävään Infinity™-tuhkakuppiin koskeminen on turvallista (ei liian kuuma) tarkistamalla metallipinnan lämpötila. Avaa säiliön takaosan lukitus, jos takaosa on lukittu. Kierrä ruostumattomasta teräksestä valmistettu säiliö irti yksikön suppilomaisesta yläosasta välttääksesi läikkymisen tai kosketuksen paljaan ihon kanssa. Tyhjennä tupakantumpit syttymättömään säiliöön, jossa ei ole syttyviä materiaaleja. Varo säiliössä mahdollisesti olevia palavia tai kyteviä savukkeita.
- Palauta ruostumattomasta teräksestä valmistettu säiliö jalustaan kiinnitettävän Infinity™-tuhkakupin suppilomaiseen yläosaan kohdistamalla ruuvikierteet ja säiliön urat ja kiertämällä se paikalleen. Kohdista yksikön takaosassa olevat lukituskielekkeet oikean sijoittamisen varmistamiseksi. Lukitse tarvittaessa.
- Tarkista kaikki säiliön, osat, suppilomainen yläosa, painotettu pohja, varsi ja kupumainen yläosa vahinkojen, saumojen aukeamisen tai murtumien varalta. ÄLÄ käytä yksikköä, jos vaurioita on havaittavissa.



Varning!
Skade-/bränn-/brandrisk
Basmonterad Infinity™-behållare för cigarettfimpar:

Den basmonterade Infinity™-behållaren för cigarettfimpar är ENDAST utformad för cigarettfimpar och ingenting annat. Stoppa INTE in någon form av brännbart material i enheten. Instoppning av brännbara material i enheten kan medföra brandrisk.

Den basmonterade Infinity™-behållaren för cigarettfimpar skall ENDAST användas när den är färdigmonterad – instoppande av cigarettfimpar får ENDAST ske genom öppningen på den övre delen av enhetens tratt. Använd INTE den basmonterade Infinity™-behållaren för cigarettfimpar på något annat sätt än vad som anges i dessa instruktioner.

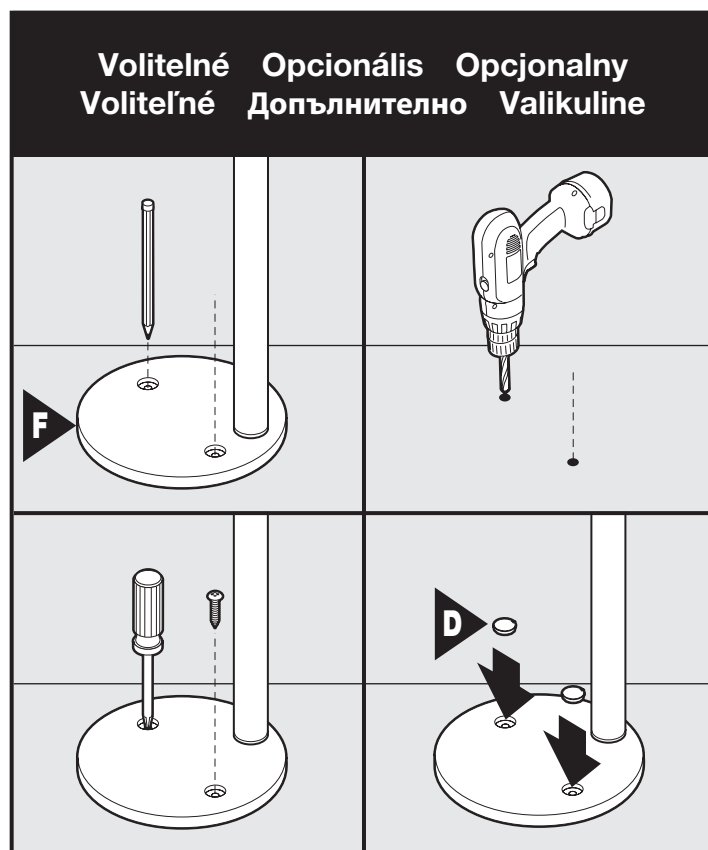
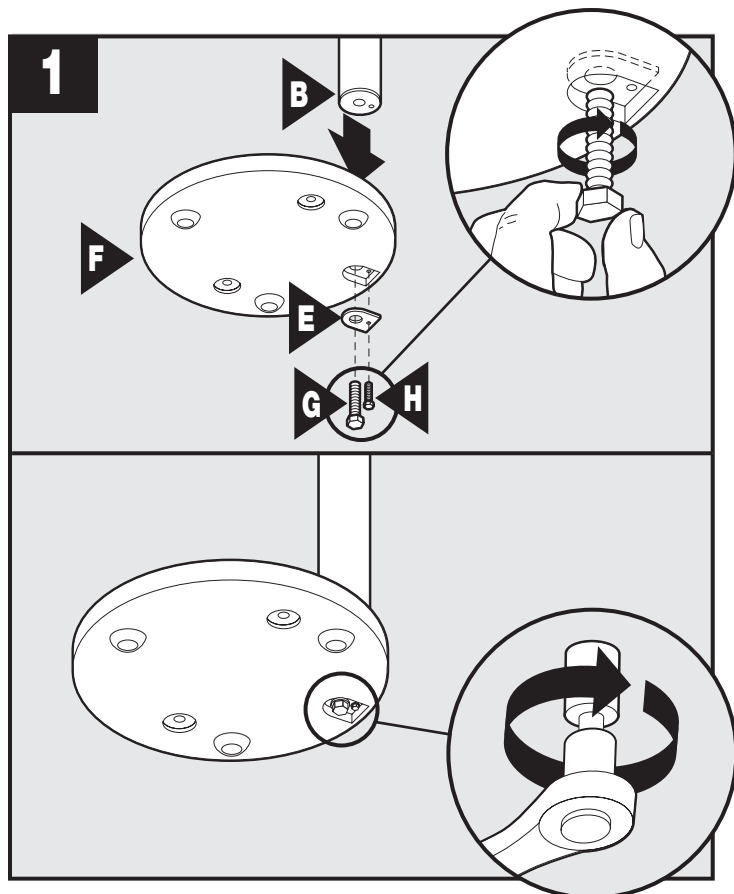
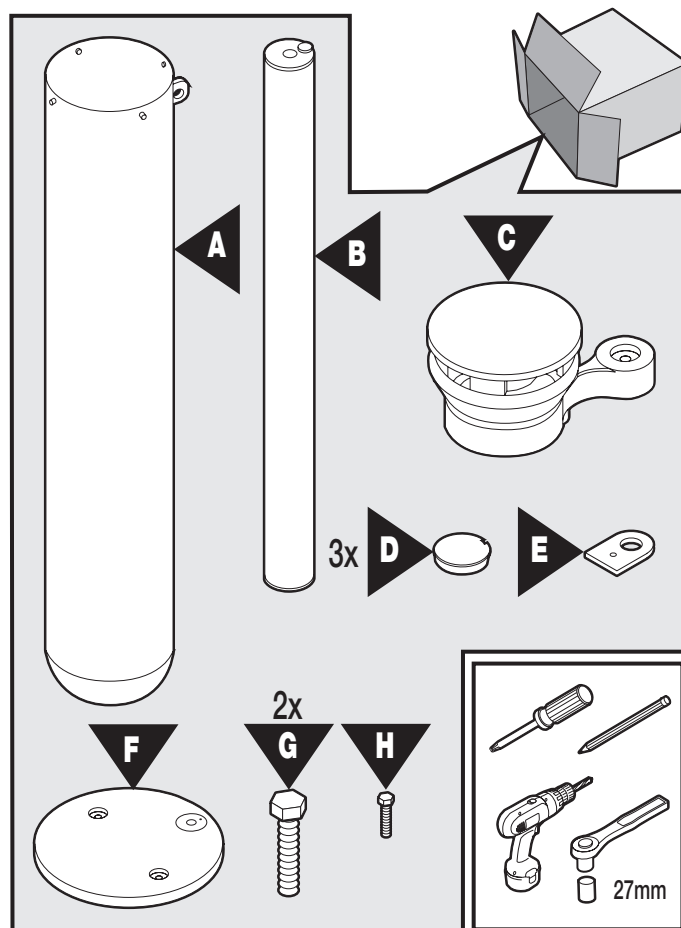
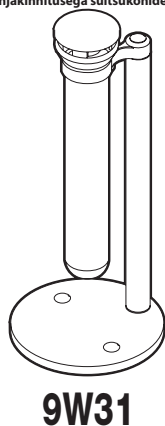
Den basmonterade Infinity™-behållaren för cigarettfimpar är ENDAST konstruerad för utomhusbruk. Använd INTE den basmonterade Infinity™-behållaren för cigarettfimpar inomhus. Var noga med att placera den basmonterade Infinity™-behållaren för cigarettfimpar där den inte kan puttas till eller slås omkull av fotgängare eller trafik. Var noga med att placera den på icke antändningsbara ytor, och inte i närhet av antändligt material.

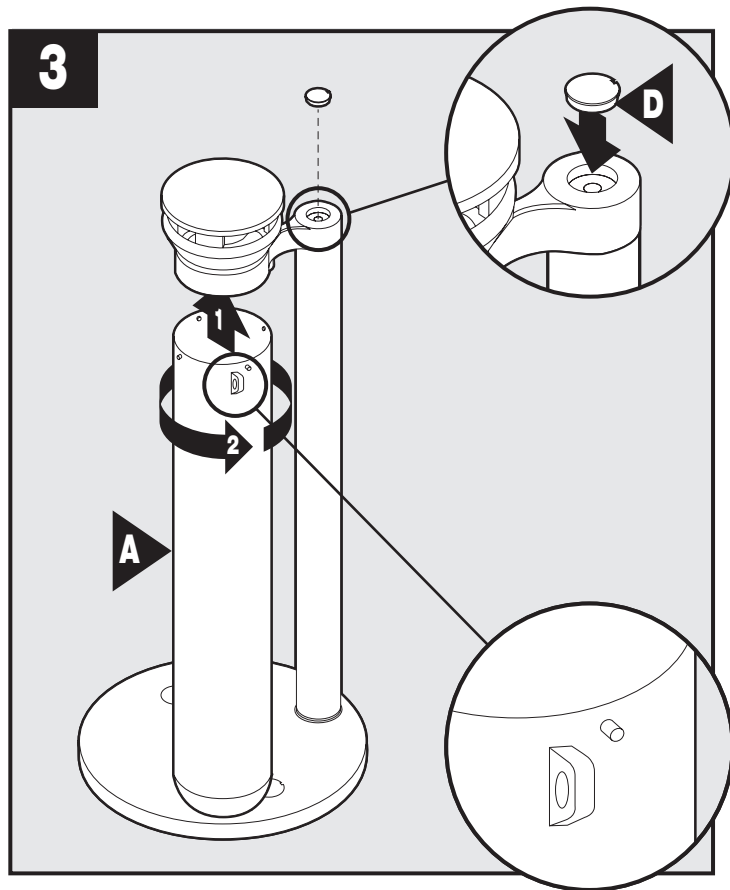
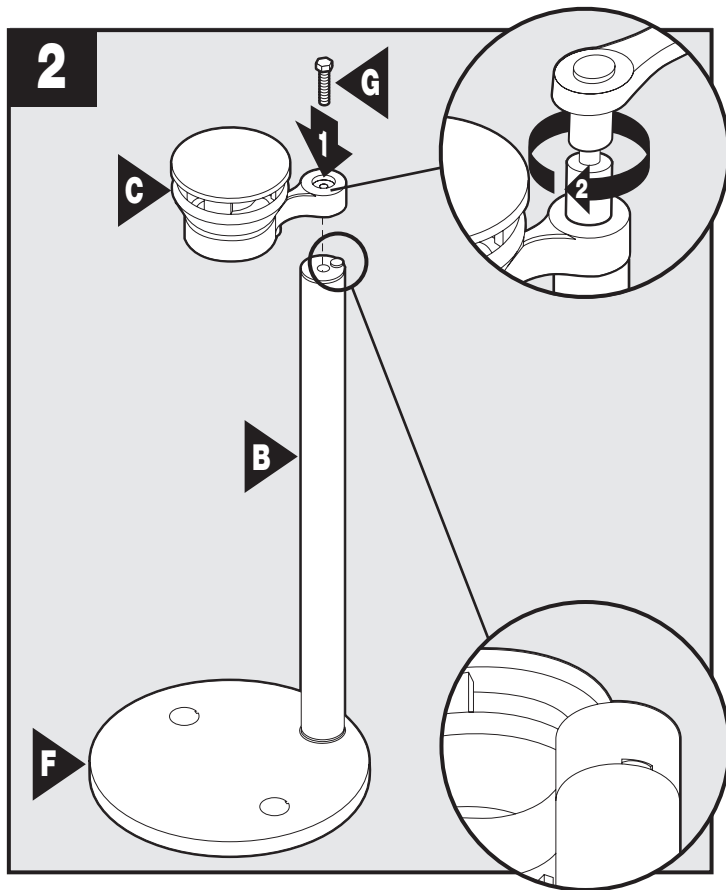
- Utför regelbundet underhåll. Hur ofta den skall underhållas beror på hur mycket den används. Inspektera regelbundet för att avgöra hur ofta den behöver tömmas.
- Så här töms enheten korrekt: Kontrollera metallytans temperatur på den basmonterade Infinity™-behållaren för cigarettfimpar för att säkerställa att den är ofarlig att vidröra (inte är för varm). Lås upp på baksidan av behållaren om den är låst. Skruva försiktigt loss den rostfria behållaren från den övre delen av enhetens tratt för att undvika spill, eller kontakt med exponerad hud. Töm väldigt försiktigt ned cigarettfimparna i ett icke antändningsbart kärl, som är fritt från antändligt material ifall någon glödande/brinnande cigarett skulle finnas kvar i behållaren.
- Sätt tillbaka den rostfria behållaren under trattens övre del på den basmonterade Infinity™-behållaren för cigarettfimpar genom att anpassa skruvgångor och skåror på behållaren. Vrid den sedan på på plats. Anpassa låsflikarna mot enhetens baksida för att säkerställa korrekt position. Lås den vid behov.
- Inspektera alla behållarens delar, tratt, viktbas, påle, samt välvd topp, så att inga skador, sprickor i sömmarna eller hål har uppstått. Använd EJ om skador finns.



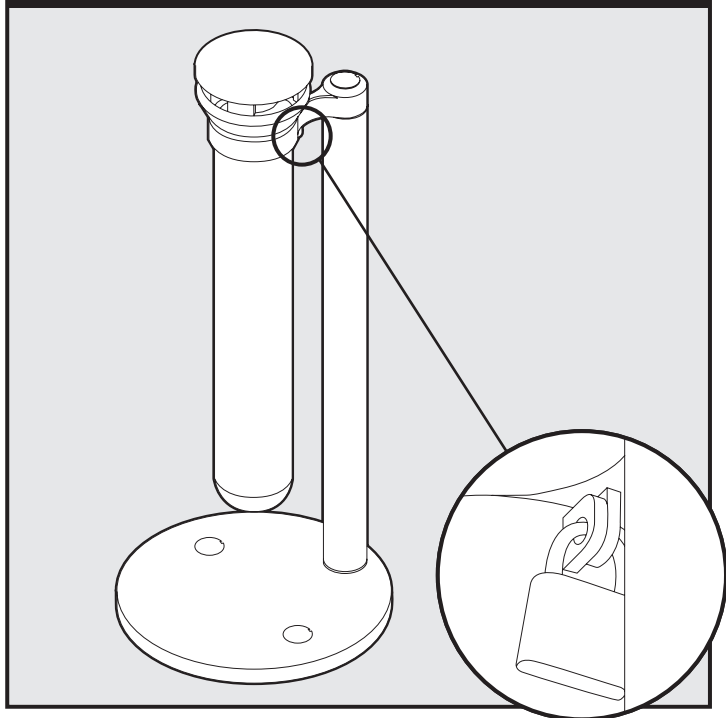


Stojanový popelník Infinity™
 Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtő
 Mocowana do podłogi popielnica Infinity™
 Popelníkový stojan Infinity™
 Съд за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа
 Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikast





Voliteľné Opcionális Opcjonalny
 Voliteľné Дополнительно Valikuline





Upozornění!
Riziko poškození/popálení/požáru
Stojanový popelník Infinity™:

Stojanový popelník Infinity™ je určen k odkládání POUZE cigaretových nedopalků a ničeho jiného. NEVKLÁDEJTE dovnitř žádný hořlavý materiál. Vložení hořlavého materiálu může způsobit riziko požáru.

Stojanový popelník Infinity™ se smí používat POUZE po úplném sestavení – cigaretové nedopalky lze vkládat POUZE přes horní trychtýřovitý otvor v horní části popelníku. NEPOUŽÍVEJTE stojanový popelník Infinity™ jiným způsobem, než který je popsán v těchto pokynech.

Stojanový popelník Infinity™ je určen POUZE k venkovnímu použití. NEPOUŽÍVEJTE stojanový popelník Infinity™ uvnitř. Umístěte stojanový popelník Infinity™ tak, aby do něj nenaráželi chodci ani jiné objekty. Umístěte jej tak, aby v jeho okolí nebyly žádné hořlavé povrchy.

- Provádějte často údržbu. Správná frekvence údržby závisí na míře využívání. Často kontrolujte, abyste mohli určit potřebnou frekvenci pro vyprázdnění.
- Řádné vyprázdnění: Zkontrolujte teplotu kovového povrchu stojanového popelníku Infinity™, abyste se ujistili, že se jej můžete bezpečně dotknout (že není příliš horký). Pokud je popelník zamknutý, odemkněte jej v zadní části nádoby. Odšroubujte nerezovou nádobu od horní trychtýřovité části popelníku, přičemž dbejte na to, abyste nevysypali obsah a aby nedošlo ke kontaktu s holou pokožkou. Vysypte cigaretové nedopalky do nehořlavého zásobníku, který neobsahuje žádné hořlavé materiály, přičemž dávejte pozor na doutnající nebo hořící cigarety v nádobě.
- Upevněte nerezovou nádobu zpět k horní trychtýřovité části stojanového popelníku Infinity™; zarovnejte závit s výstupky na nádobě a otočením nádoby upevněte. Správné orientace dosáhnete, když zarovnáte očka pro zamknutí na zadní straně popelníku. Pokud chcete, můžete popelník zamknout.
- Zkontrolujte na všech částech nádoby, horní trychtýřovité části, zatížené základny, tyče a horního krytu, zda nedošlo k poškození, rozdělení spojů nebo prasknutí. Pokud ano, popelník NEPOUŽÍVEJTE.



Figyelem!
Sérülés/égés/tűz veszélye
Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtő:

Az Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtő KIZÁRÓLAG cigarettacsikkok gyűjtésére használható. A gyűjtőtartályba NE dobjon gyúlékony anyagot. A gyűjtőtartályba dobott gyúlékony anyagok tüzet okozhatnak.

Az Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtő KIZÁRÓLAG teljesen összeszerelt állapotban használható, és KIZÁRÓLAG a gyűjtőtartály tetején található nyíláson keresztül bedobott cigarettacsikkok gyűjtésére alkalmas. Az Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtőt az ezen útmutatóban leírtak eltérően NE használja.

Az Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtő KIZÁRÓLAG kültéren használható. Az Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtőt NE használja épületeken belül. Az Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtő elhelyezésekor ügyeljen arra, hogy az ne akadályozza a gyalogos, illetve egyéb forgalmat. Ügyeljen arra, hogy a gyűjtőt nem gyúlékony felületen és nem gyúlékony felületek közelében helyezze el.

- A gyűjtő rendszeres karbantartására gondot kell fordítani. A karbantartás megfelelő gyakorisága a használat mértékétől függ. Az ürités megfelelő gyakoriságának megállapításához ellenőrizze rendszeresen a gyűjtőt.
- A megfelelő ürités módja: Ellenőrizze az Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtő fém felületének hőmérsékletét, és győződjön meg róla, hogy biztonságosan megérinthező (nem túl forró). Ha a hátsó részén lezárta a gyűjtőtartályt, oldja fel a zárolást. Csavarja ki a rozsdamentes gyűjtőtartályt az állvány gyűjtőfejéből, ügyelve arra, hogy az összegyűjtött hulladék ne ömöljön ki vagy érjen szabad bőrfelülethez. Üritse a cigarettacsikkokat egy gyúlékony anyagokat nem tartalmazó, nem gyúlékony hulladéktartályba, ügyelve a gyűjtőtartályban lévő esetleges parázsló / égő cigarettákra.
- Helyezze vissza a rozsdamentes gyűjtőtartályt az Infinity™ álló cigarettacsikk-gyűjtő gyűjtőfejébe. Ehhez illessze egymáshoz a csavarmeneteket és a gyűjtőtartály csapjait, majd csavarja vissza a helyére a tartályt. A lezárásra szolgáló füleket illessze egymáshoz a gyűjtő hátsó részén a megfelelő visszahelyezés biztosítása érdekében. Ha kívánja, zárja le a tartályt.
- Ellenőrizze, hogy a gyűjtőtartály, a gyűjtőfej, az állvány talpzata, az állvány rúdja és a gyűjtőfej teteje nem sérült, törött, illetve nem váltak-e szét a forrasztások. Ha bármilyen sérülést tapasztal, NE használja a gyűjtőt.



Ostrzeżenie!
Ryzyko uszkodzenia/poparzenia/požaru
Mocowana do podłogi popielnica Infinity™:

Mocowana do podłogi popielnica Infinity™ przeznaczona jest do wyrzucania TYLKO niedopalków papierosów i niczego innego. NIE WOLNO wkładać do urządzenia jakichkolwiek materiałów łatwopalnych. Włożenie materiałów łatwopalnych do urządzenia może spowodować ryzyko wystąpienia pożaru.

Mocowana do podłogi popielnica Infinity™ przeznaczona jest do użytku TYLKO, gdy jest w pełni zmontowana — niedopalki papierosów należy wkładać TYLKO poprzez górny otwór wlotowy w kształcie lejka, znajdujący się w górnej części urządzenia. NIE WOLNO wykorzystywać mocowanej do podłogi popielnicy Infinity™ w żaden inny sposób niż przedstawione w niniejszych instrukcjach.

Mocowana do podłogi popielnica Infinity™ przeznaczona jest do użytku WYŁĄCZNIE na zewnątrz. NIE WOLNO używać mocowanej do podłogi popielnicy Infinity™ w pomieszczeniach. Należy tak usytuować mocowaną do podłogi popielnicę Infinity™, aby nie była potrącana lub uderzana przez przechodniów lub innych uczestników ruchu. Należy umieścić ją na i w pobliżu niepalnych powierzchni.

- Należy przeprowadzać częstą konserwację. Prawidłowe zaplanowanie czynności konserwacyjnych zależy od stopnia wykorzystania. Należy dokonywać częstych przeglądów, aby określić niezbędną częstotliwość opróżniania.
- W celu prawidłowego opróżnienia: Sprawdzić temperaturę powierzchni mocowanej do podłogi popielnicy Infinity™, aby upewnić się, że można ją bezpiecznie dotknąć (nie jest za gorąca). Odblokować pojemnik z tyłu, jeśli jest on zablokowany. Odkręcić zbiornik ze stali nierdzewnej od górnego lejka, uważając aby nie rozsypać zawartości lub by nie weszła ona w kontakt ze skórą. Opróżnić niedopalki papierosów do niepalnego pojemnika, w którym nie ma łatwopalnych materiałów, zwracając uwagę na wszelkie tłące się/palące papierosy w pojemniku.
- Przymocować zbiornik ze stali nierdzewnej do górnego lejka mocowanej do podłogi popielnicy Infinity™, dopasowując do siebie gwinty i wycięcia na zbiorniku, oraz wkładając na swoje miejsce. Spasować wypustki blokujące z tyłu urządzenia, aby zapewnić prawidłowe położenie. Zablokować, jeśli to konieczne.
- Zbadać wszystkie elementy zbiornika, górnego lejka, obciążonej podstawy, słupka oraz górnej kopułki pod kątem uszkodzeń, rozejścia się łączów oraz pęknięć. NIE używać, jeśli zostaną one wykryte.



**Varovanie!****Nebezpečenstvo poškodenia/popálenín/požiaru****Popolníkový stojan Infinity™:**

Popolníkový stojan Infinity™ je určený VÝLUČNE iba na odkladanie cigaretových ohorkov. ZABRÁŇTE kontaktu akéhokoľvek horľavého materiálu s týmto zariadením. Inak hrozí nebezpečenstvo požiaru.

Popolníkový stojan Infinity™ používajte VÝHRADNE vtedy, keď je úplne zmontovaný - cigaretové ohorky vkladajte IBA cez horný zúžený otvor. Popolníkový stojan Infinity™ NEPOUŽÍVAJTE inak, než je uvedené v týchto pokynoch.

Popolníkový stojan Infinity™ je určený IBA na otvorenom priestranstve. Popolníkový stojan Infinity™ NEPOUŽÍVAJTE v interiéroch. Pri výbere miesta pre popolníkový stojan Infinity™ vyberte také, kde doň nebudú vŕzať ani zakopávať chodci či iné podoby premávky. Umiestnite ho na a do blízkosti nehorľavých povrchov.

- Často ho vyprázdňujte. Vhodný plán údržby bude závisieť od frekvencie používania. Často ho kontrolujte, aby ste určili potrebnú frekvenciu vyprázdňovania.
- Správny postup vyprázdnenia: Skontrolujte teplotu kovového povrchu popolníkového stojanu Infinity™, aby ste sa uistili, či je bezpečné sa ho dotknúť (či nie je príliš horúci). Ak je nádoba zamknutá, odomknite ju v zadnej časti. Opatrne odkrúťte nádobu z nehrdzavejúcej ocele od lievnikovej hornej časti tak, aby ste sa vyhli vysypaniu obsahu alebo kontaktu s odhalenou pokožkou. Cigaretové ohorky vysypte do nehorľavého kontajnera, v ktorom sa nenachádzajú horľavé látky. Vysypaný obsah môže stále obsahovať tieľajúce/horiace cigarety.
- Nádobu z nehrdzavejúcej ocele namontujte späť do zúženej hornej časti popolníkového stojanu Infinity™ tak, že priložíte k sebe závit a zárezy na nádobe a zaskrutkujete ju na svoje miesto. Uzamykanie výstupky nasmerujte k zadnej časti zariadenia, aby ste zaistili správnu polohu. V prípade potreby môžete zariadenie uzamknúť.
- Skontrolujte všetky súčasti nádoby, zúženú hornú časť, zaťaženú základňu, žrdku a klenutú hornú časť, či nenesú známky poškodenia, či v zvaroch nie sú praskliny alebo pukliny. Ak také známky objavíte, NEPOUŽÍVAJTE toto zariadenie.

**Предупреждение!****Опасность от щети/запалване/пожар****Съд за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа:**

Съдът за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа, е предназначен за събиране CAMO на фасове от цигари и нищо друго. НЕ поставяйте в съда запалими материали под каквато и да е форма. Поставянето на запалими материали в съда може да създаде опасност от пожар.

Съдът за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа, е предназначен за използване CAMO след пълното му сглобяване, като фасовите от цигари се пускат CAMO през горния фуниевиден отвор в горната част на съда. НЕ използвайте съда за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа, по начин, различен от описания в настоящите инструкции.

Съдът за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа, е предназначен за използване CAMO на открито. НЕ използвайте на закрито съда за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа. Подберете такова място за съда за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа, че в него да не се блъска или да не бъде съборен от пешеходци или превозни средства. Поставете го върху или близо до незапалима повърхност.

- Обслужвайте го често. Честотата и времето за обслужване зависи от честотата на използване. Проверявайте го често, за да определите колко често да го изпразвате.
- Правилно изпразване - проверете температурата на металната повърхност на съда за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа, за да се уверите, че е безопасен за пипане (не е прекалено горещ). Отключете задната страна на съда, ако е заключен. Развийте съда от неръждаема стомана от фуниевидната горна част, като внимавате да не се разсипе съдържанието му или да не се получи съприкосновение с откритата част на тялото. Изсипете фасовите от цигари в незапалим съд, в който няма запалими материали, като внимавате за наличие на тлеещи / горящи цигари в съда.
- Поставете отново съда от неръждаема стомана на фуниевидната горна част на съда за събиране на фасове Infinity™, монтиран върху основа, чрез напасване на резбите и жлебовите на съда, и го закрепете със завинтаване. Наместете застопоряващите езичета така, че да съвпадат в задната част на съда, за да се намести правилно. Ако желаете, заключете го.
- Проверете всички части на съда, фуниевидната горна част, тежката основа, стълбчето и куполната част за наличие на повреди, разцепване по шевове или счупване. НЕ използвайте съда, ако има такива.

**Hoiatus!****Kahjustuse/põletuse/süttimise oht****Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikast:**

Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikast on mõeldud kasutamiseks AINULT sigaretkonide kogumiseks ja mitte millekski muuks. ÄRGE pange tootesse mingisuguseid kergsüttivaid materjale. Kergsüttivate materjalide tootesse panemine võib tekitada süttimisohu.

Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikast on mõeldud kasutamiseks AINULT täielikult kokkupanduna – sigaretkonisid on lubatud sisestada AINULT läbi toote peal oleva ülemise lehterava. ÄRGE kasutage Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikasti ühelgi muul viisil, kui nendes juhistes ette nähtud.

Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikast on mõeldud kasutamiseks AINULT välitingimustes. ÄRGE kasutage Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikasti siseruumides. Jälgige, et te ei paigutaks Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikasti kohta, kus jalakäijad või muu liiklus võib seda müksata või lüüa. Jälgige, et te paigutaksite selle mittesüttivale pinnale ja läheduses ei oleks kergsüttivaid pindu.

- Hooldage sageli. Sobiv hooldussagedus sõltub kasutusaktiivsusest. Kontrollige sageli, et määrata vajalik tühjendamissagedus.
- Korrektn tühjendamine: kontrollige Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikasti metallpinna temperatuuri, et veenduda, kas seda on ohutu puudutada (ei ole liiga kuum). Kui lukustatud, avage kanistri taga olev lukk. Keerake roostevabast terasest kanister lahti toote lehterava küljest, jälgides, et te ei pillaks selle sisu maha ega laseks sellel sattuda nahale. Tühjendage sigaretkonid mittesüttivasse anumasse, kus ei ole kergsüttivaid materjale, olles samas ettevaatlik, sest kanistris võivad endiselt olla hõõguvad/põlevad sigaretid.
- Pange roostevabast terasest kanister tagasi Infinity™ põhjakinnitusega suitsukonide prügikasti lehterava külge, sobitades keermed ja kanistri sõlgud ning keerates selle oma kohale. Sobitage toote tagaküljel olevad lukustussakid, et tagada selle õige asend. Soovi korral lukustage.
- Kontrollige kõiki kanistri, lehterava, raskusega aluse, posti ja kuppelja tipu osi kahjustuste, keeviste hargnemise või purunemise suhtes. Nende olemasolul ÄRGE kasutage.

Products manufactured under quality management system registered to ISO 9001:2000

©2006 Rubbermaid Commercial Products LLC

A **Newell Rubbermaid** Company

Printed in U.S.A.

Product # 9W31



Rubbermaid Commercial Products LLC

3124 Valley Avenue

Winchester, VA 22601 U.S.A.

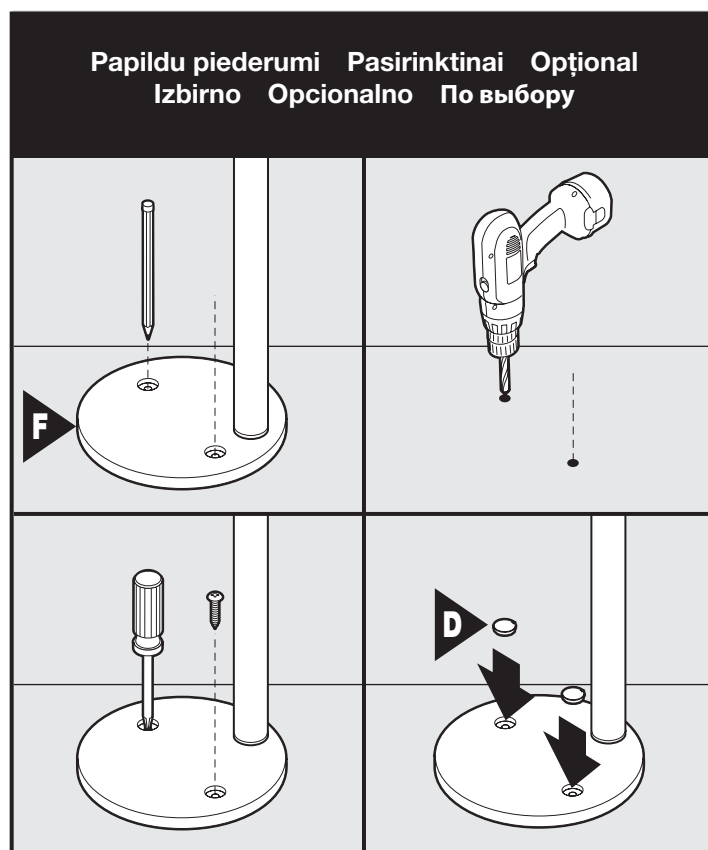
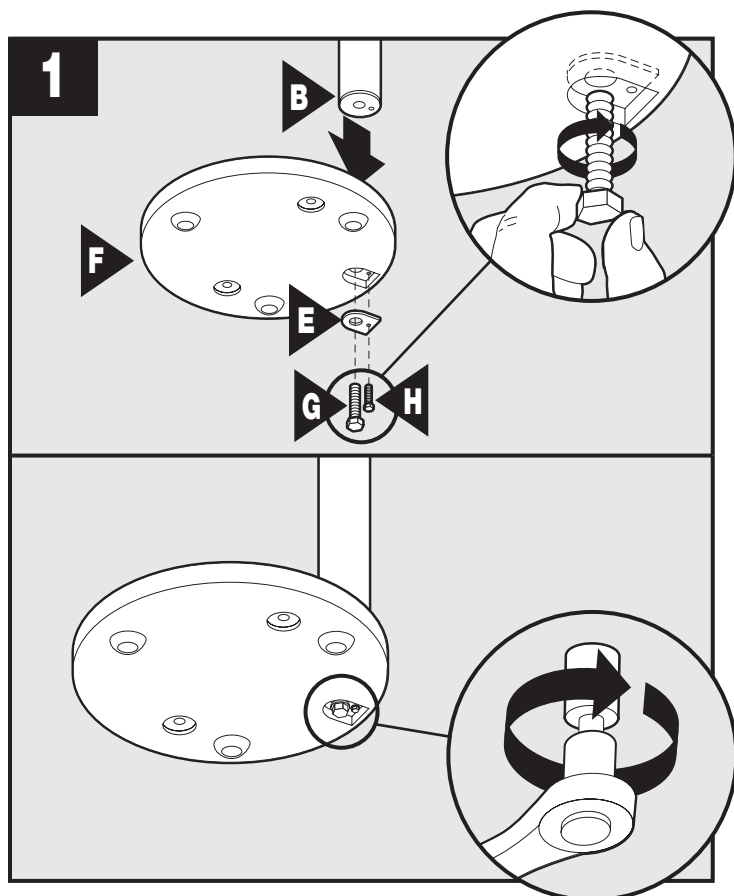
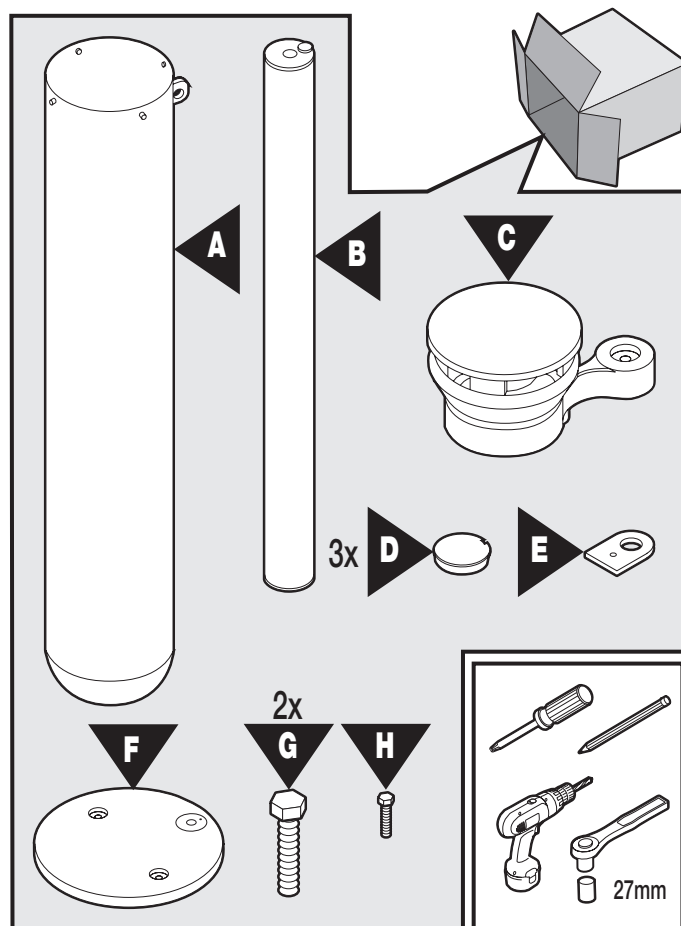
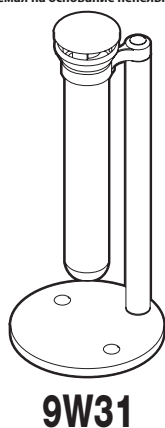
Phone: 540-667-8700

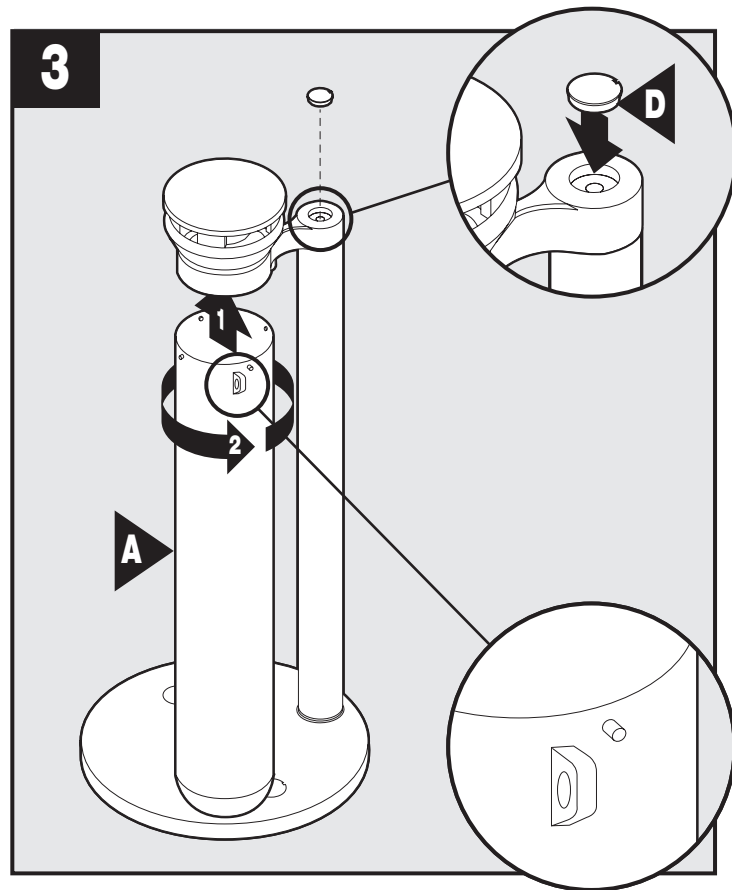
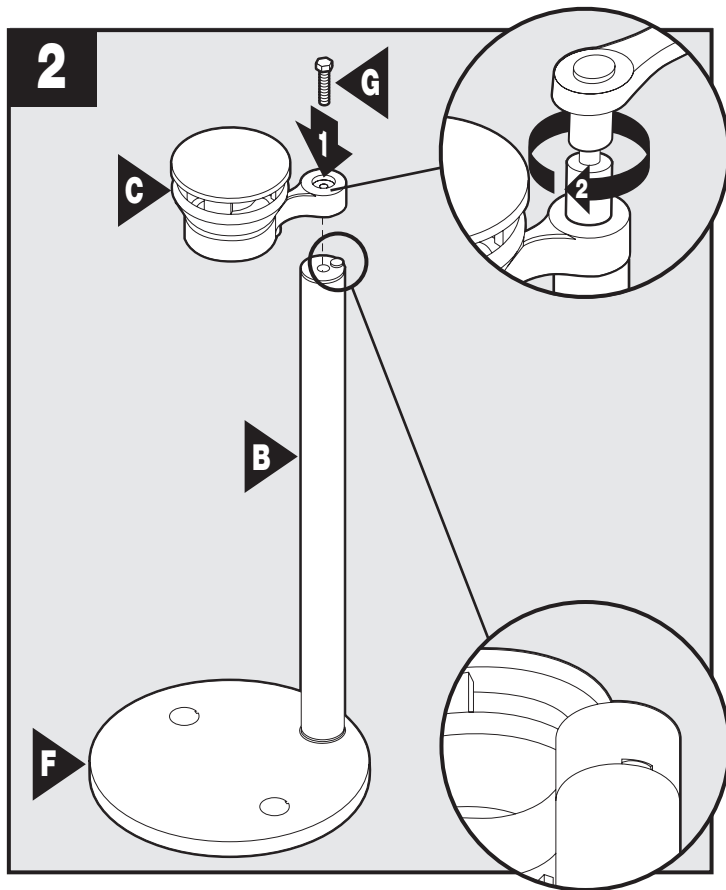
Fax: 540-542-8770

www.rubbermaidcommercial.com #1812015

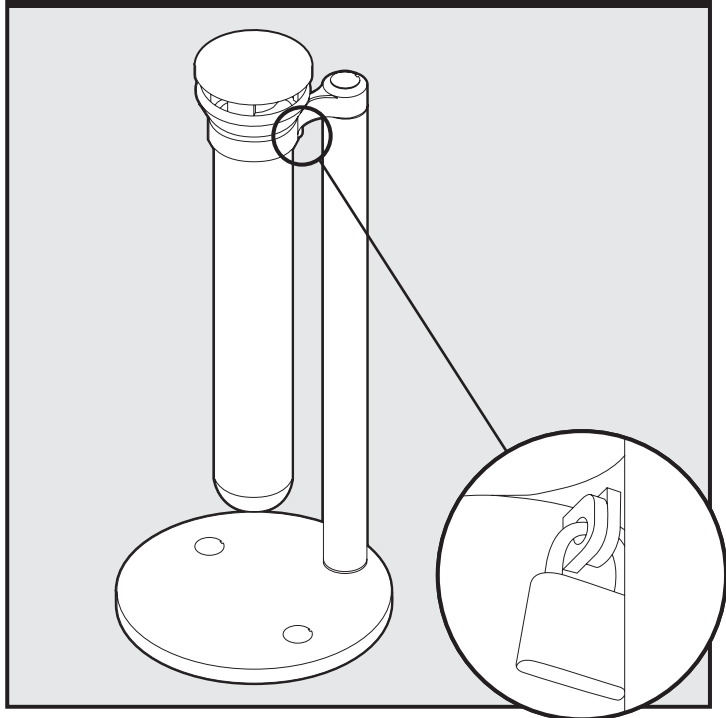


Infinity™ uz pamatnes nostiprināma izsmēķu tvertne
„Infinity™” prie pagrindo tvirtinama rūkomojo peleninė
Scrumieră cu picior Infinity™
Koš za cigaretno ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™
Infinity™ kanta za opuške s montažnim postoljem
Монтируемая на основание пепельница Infinity™





Papildu piederumi Pasirinktina! Opțional
Izbirno Opcionalno По выбору



**Brîdinājums!****Bojājumu/apdegumu/aizdeģšanās risks****Infinity™ uz pamatnes nostiprināma izsmēķu tvertne:**

Infinity™ uz pamatnes nostiprināma izsmēķu tvertne ir paredzēta TIKAI izsmēķu izmešanai un nekam citam. Nemetiet tvertnē viegli uzliesmojošus materiālus. Pretējā gadījumā var rasties ugunsbīstamība.

Infinity™ uz pamatnes nostiprināma izsmēķu tvertne ir paredzēta lietošanai TIKAI tad, ja tā pilnībā uzstādīta – izsmēķus var iemest TIKAI ierīces augšējā piltuvveida daļā. Izmantojiet Infinity™ uz pamatnes nostiprināmo izsmēķu tvertni tikai šajos norādījumos paredzētā veidā.

Infinity™ uz pamatnes nostiprināma izsmēķu tvertne ir paredzēta lietošanai TIKAI āra apstākļos. Nelietojiet Infinity™ uz pamatnes nostiprināmo izsmēķu tvertni iekštelpās. Uzstādiet Infinity™ uz pamatnes nostiprināmo izsmēķu tvertni vietā, kur tā netraucēs gājējiem vai cita veida satiksmei. Novietojiet tā, lai zem tās un tuvumā tai būtu nedegošas virsmas.

- Veiciet regulāru apkopi. Pareizs apkopes grafiks būs atkarīgs no tvertnes lietošanas intensitātes. Regulāri pārbaudiet tvertni, lai noteiktu nepieciešamo tās iztukšošanas laiku.
- Lai pareizi iztukšotu tvertni: pārbaudiet Infinity™ uz pamatnes nostiprināmās izsmēķu tvertnes metāla virsmas temperatūru, lai pārliecinātos, ka tvertnei var droši pieskarties (tā nav pārāk karsta). Ja tvertne ir pieslēgta, atslēdziet to aizmugurē. Noskrūvējiet nerūsējošā tērauda nodalījumu no tvertnes piltuvveida augšējās daļas, uzmanoties, lai saturs neizkļūst no tvertnes un nesaskaras ar ādu. Izmetiet izsmēķus ugunsdrošā konteinerā, kurā nav viegli uzliesmojošu materiālu, ņemot vērā, ka nodalījumā vēl aizvien var būt gruzdošas/degošas cigaretes.
- Ievietojiet nerūsējošā tērauda nodalījumu atpakaļ Infinity™ uz pamatnes nostiprināmās izsmēķu tvertnes piltuvveida augšējā daļā, salāgojot skrūvju vītnes un nodalījuma gropes un fiksējot to paredzētajā vietā. Pielāgojiet fiksācijas tapas virzienā uz tvertnes mugurpusi, lai nodrošinātu pareizu stāvokli. Ja nepieciešams, pieslēdziet to.
- Pārbaudiet, vai nav bojātas tvertnes detaļas, piltuvveida augšējā daļa, smagā pamatne, kāts un kupolveida augšējā daļa, kā arī vai nav atvienojušās šuves vai radušies plisumi. NEIZMANTOJIET bojātu tvertni.

**Īspējas!****Žalos / nudegimo / gaisro pavojuš****„Infinity™” priē pagrindo tvirtinama rūkomojo peleninē**

„Infinity™” priē pagrindo tvirtinama rūkomojo peleninē skirta TIK cigarečū norūkoms mesti ir niekam daugiau. NEMESKITE j peleninē jokiū degiū medžiagū. j peleninē jmetus degiū medžiagū gali kilti gaisras.

„Infinity™” priē pagrindo tvirtinama rūkomojo peleninē skirta naudoti TIK visiškai surinkta – cigarečū norūkas galima mesti TIK per piltuvo formas angā, esančią peleninēs viršūje. NENAUDOKITE „Infinity™” priē pagrindo tvirtinamos rūkomojo peleninēs kitaip, nel nurodyta šioje instrukcijoje.

„Infinity™” priē pagrindo tvirtinama rūkomojo peleninē skirta naudoti TIK lauke. NENAUDOKITE „Infinity™” priē pagrindo tvirtinamos rūkomojo peleninēs patalpose. Pastatykite „Infinity™” priē pagrindo tvirtinamā rūkomojo peleninē taip, kad jos nekliudytū ir neapverstū pėstieji ar transporto priemonės. Statykite ją ant ir šalia nedegiū paviršiū.

- Dažnai atlikite priežiūros darbus. Tinkamas priežiūros grafikas prieklauso nuo naudojimo intensyvumo. Dažnai apžiūrėkite peleninē ir nustatykite reikiamą valymo darbū dažnumą.
- Kad tinkamai išvalytumėte: patikrinkite „Infinity™” priē pagrindo tvirtinamos rūkomojo peleninēs paviršiaus temperatūrą, kad įsitikintumėte, jog saugu ją liesti (kad ne per karšta); atrakinkite, jei reikia, užraktą, esantį dėžės užpakalinėje dalyje; nuo piltuvo formas viršutinės dalies atsargiai, kad neišpiltumėte turinio ar neprisiliestumėte plika oda, atsukite nerūdijančio plieno dėžę; išpilkite cigarečū norūkas j nedegiū talpyklā, kurioje nėra degiū medžiagū, žiūrėkite, kad talpykloje nebūtū smilkstančū / degančū cigarečū.
- Uždėkite nerūdijančio plieno dėžę prie „Infinity™” priē pagrindo tvirtinamos rūkomojo peleninēs piltuvo formas viršutinės dalies, sutapdinkite sriegį su dėžės išpjovomis ir prisukite. Sukite užrakto kilpą užpakalinės dalies link, kad dėžės padėtis būtų tinkama. Užrakinkite, jei norite.
- Apžiūrėkite visas dėžės dalis, viršutinę piltuvo formas dalį, sunkiūj pagrindā, stulpelį ir kupolo formas stogelį, ar tos dalys nepažeistos, neiširusios per siūles, nesulūžusios. Jei pažeidimū yra, NENAUDOKITE.

**Avertisment!****Risc de daune, arsuri și incendii****Scrumierā cu picior Infinity™:**

Scrumiera cu picior Infinity™ este concepută DOAR pentru mucuri de țigară și nimic altceva. NU introduceți niciun fel de material inflamabil în unitate. Introducerea materialelor inflamabile în unitate poate crea un pericol de incendii.

Scrumiera cu picior Infinity™ este concepută pentru utilizare DOAR atunci când este complet asamblată - prin introducerea mucurilor de țigară DOAR prin deschiderea de colectare din partea de sus a unității. NU utilizați scrumiera cu picior Infinity™ în niciun alt mod, decât cel prevăzut în aceste instrucțiuni.

Scrumiera cu picior Infinity™ este concepută DOAR pentru utilizarea în exterior. NU utilizați scrumiera cu picior Infinity™ în interior. Aveți grijă să poziționați scrumiera cu picior Infinity™ într-un loc în care nu va fi lovită sau răsturnată de către pietoni sau de alte forme de trafic. Aveți grijă să o poziționați pe și aproape de suprafețe ignifuge.

- Efectuați întreținerea frecventă. Programul de întreținere corespunzător va depinde de rata de utilizare. Inspectați frecvent pentru a determina frecvența necesară pentru golire.
- Pentru a goli în mod corespunzător: Aveți grijă să poziționați scrumiera cu picior Infinity™ într-un loc în care nu va fi lovită sau răsturnată de către pietoni sau de alte forme de trafic. Deblocați în partea din spate a recipientului, dacă acesta este blocat. Deșurubați recipientul din oțel inoxidabil din partea superioară de colectare a unității cu atenție, pentru a evita vărsarea sau contactul cu pielea expusă. Goliți mucurile de țigară într-un recipient ignifug, care nu conține materiale inflamabile, procedând cu atenție la orice țigări care ard mocnit/aprinse din recipient.
- Fixați din nou recipientul din oțel inoxidabil la partea de colectare superioară a scrumierei cu picior Infinity™ potrivit fileturile șuruburilor și creștăturile recipientului și răsucind la loc. Potriviti elementele de blocare spre partea din spate a unității pentru a asigura poziționarea corectă. Blocați, dacă este cazul.
- Inspectați toate părțile recipientului, partea superioară de colectare, baza de contragreutate, tija și partea superioară bombată pentru daune, separare la îmbinări sau spargere. NU utilizați, dacă este prezent.

Products manufactured under quality management system registered to ISO 9001:2000

©2006 Rubbermaid Commercial Products LLC

A **Newell Rubbermaid** Company

Printed in U.S.A.

Product # 9W31



Rubbermaid Commercial Products LLC

3124 Valley Avenue

Winchester, VA 22601 U.S.A.

Phone: 540-667-8700

Fax: 540-542-8770

www.rubbermaidcommercial.com #1812015



Opozorilo!
Nevarnost poškodbe/tlenja/vžiga
Koš za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™:

Koš za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™ je namenjen odlaganju IZKLJUČNO cigaretnih ostankov. V izdelek nikoli NE vrzite vnetljivih snovi. Če v izdelek odvržete vnetljivo snov, lahko povzroči požar.

Koš za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™ lahko uporabljate le, ko je v celoti sestavljen, pri tem pa morate cigaretnne ostanke odvreči IZKLJUČNO skozi ozko odprtino na vrhu koša. Koša za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™ NE uporabljajte na način, ki ni opisan v teh navodilih.

Koš za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™ je namenjen IZKLJUČNO uporabi na prostem. NE uporabljajte koša za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™ v notranjih prostorih. Koš za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™ namestite na ustrezno mesto, da se vanj ne bodo zaletavali pešci in drugi udeleženci v prometu. Namestite ga na nevnetljivo površino ali blizu nje.

- Koš redno čistite. Primeren načrt čiščenja je odvisen od pogostosti uporabe. Koš pogosto pregledajte in tako ugotovite potrebno pogostost izpraznitve.
- Pravilna izpraznitev: preverite temperaturo kovinskega ohišja koša za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™, če ga je varno prijeti (ni prevroča). Če je koš na hrbtne strani zaklenjen, ga odklenite. Odvijte koš iz nerjavečega jekla z lijakastega stojala na vrhu izdelka in pri tem pazite, da vsebine ne raztresete in da ne pride v stik s kožo. Cigaretnne ostanke odvržite v nevnetljiv koš za odpadke, v katerem ni vnetljivih snovi, pri tem pa preverite, ali so v košu tudi tleči/prižgani cigaretni ostanke.
- Znova namestite koš iz nerjavečega jekla na lijakasto stojalo koša za cigaretnne ostanke s podstavkom za pritrditev Infinity™, tako da glave vijakov poravnate z režami na košu in koš privijete. Ko se zatiča za ključavnico na hrbtne strani izdelka poravnata, je izdelek nameščen pravilno. Izdelek lahko zaklenete.
- Pregledajte vse dele koša, lijakasto stojalo, obteženi podstavek, drog in kupolasti pokrov, če je kateri od delov poškodovan, počen ali zlomljen. Če opazite karkoli od tega, izdelka NE uporabljajte.



Upozorenje!
Opasnost od oštećenja/opekotina/požara
Infinity™ kanta za opuške s montažnim postoljem:

Infinity™ kanta za opuške s montažnim postoljem namenjena je ISKLJUČIVO za odlaganje opušaka od cigareta. U kantu NEMOJTE ubacivati druge vrste zapaljivih materiala. Prisustvo zapaljivih materiala u kanti može prouzrokovati rizik od požara.

Infinity™ kanta za opuške s montažnim postoljem namenjena je za upotrebu ISKLJUČIVO u potpuno sklopljenom stanju – pri čemu se opušci cigareta ubacuju ISKLJUČIVO kroz levkasti otvor na vrhu kante. Infinity™ kantu za opuške s montažnim postoljem koristite ISKLJUČIVO na način koji je opisan u ovom uputstvu.

Infinity™ kanta za opuške s montažnim postoljem namenjena je ISKLJUČIVO za upotrebu na otvorenom. Infinity™ kantu za opuške s montažnim postoljem NEMOJTE koristiti u zatvorenim prostorijama. Vodite računa da Infinity™ kantu za opuške s montažnim postoljem postavite na mestu na kojem je neće udarati niti obarati pešaci ili vozila. Postarajte se da je postavite na nezapaljivoj površini.

- Održavanje treba vršiti često. Odgovarajući raspored održavanja zavisice od učestalosti korišćenja kante. Preglede treba vršiti često kako biste odredili neophodnu učestalost praznjenja.
- Radi pravilnog praznjenja: Proverite temperaturu metalne površine Infinity™ kante za opuške s montažnim postoljem kako biste se uverili da ju je bezbedno dodirnuti (da nije vrela). Otključajte katanac sa zadnje strane posude ukoliko je zaključan. Odvrnite posudu od nerđajućeg čelika sa levkastog gornjeg dela kante, vodeći računa da sadržaj posude ne prosopete ili ga dodirnete golim rukama. Ispraznite opuške cigareta u nezapaljivu posudu u kojoj nema zapaljivih materija, pri tom vodeći računa o opušcima koji eventualno još uvek tinjaju / gore u posudi.
- Vratite posudu od nerđajućeg čelika na levkasti gornji deo Infinity™ kante za opuške s montažnim postoljem tako što ćete navoje na levku poravnati sa žlebovima na posudi i zavrnuti je. Poravnajte jezičke za zaključavanje na zadnjoj strani kante kako biste se uverili da je posuda pravilno montirana. Po želji, posudu osigurajte katancem.
- Pregledajte sve delove posude, levkastog gornjeg dela, postolja, stubića i kupole na vrhu, kako biste se uverili da na njima nema oštećenja, odvajanja na spojevima niti loma. Ukoliko uočite bilo koju od navedenih pojava, kantu POVUCITE iz upotrebe.



Внимание!
Риск повреждения/ожога/пожара
Монтируемая на основание пепельница Infinity™:

Монтируемая на основание пепельница Infinity™ предназначена ТОЛЬКО для окурков. ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать в изделие какой-либо легковоспламеняющийся материал. Помещение в изделие любого легковоспламеняющегося материала может привести к возгоранию.

Монтируемая на основание пепельница Infinity™ предназначена для эксплуатации ТОЛЬКО в собранном состоянии, а окурки в нее разрешается выбрасывать ТОЛЬКО через входное отверстие в воронкообразной крышке изделия. ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать монтируемую на основание пепельницу Infinity™ любым способом, не указанным в настоящих инструкциях.

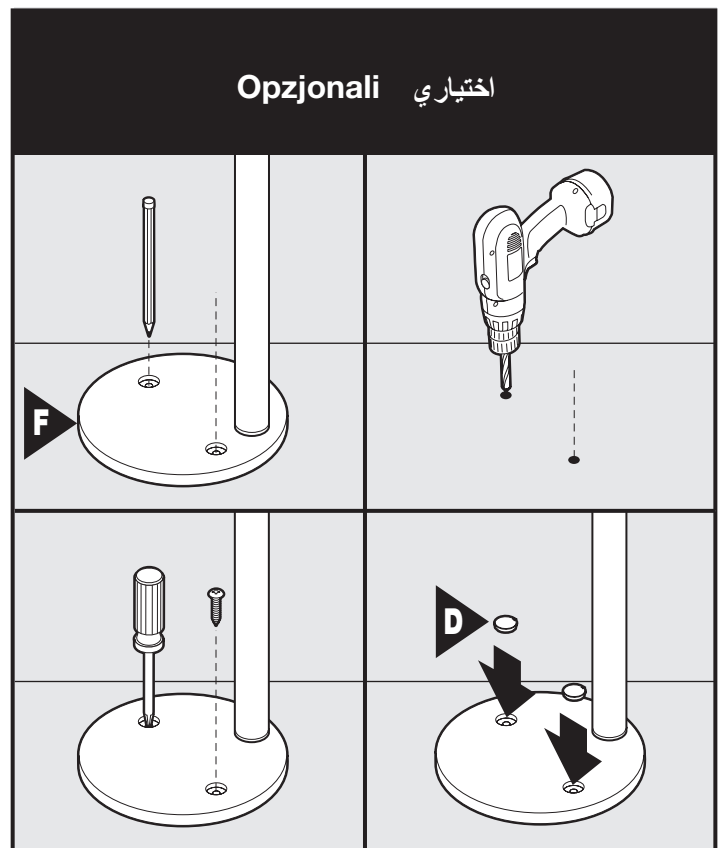
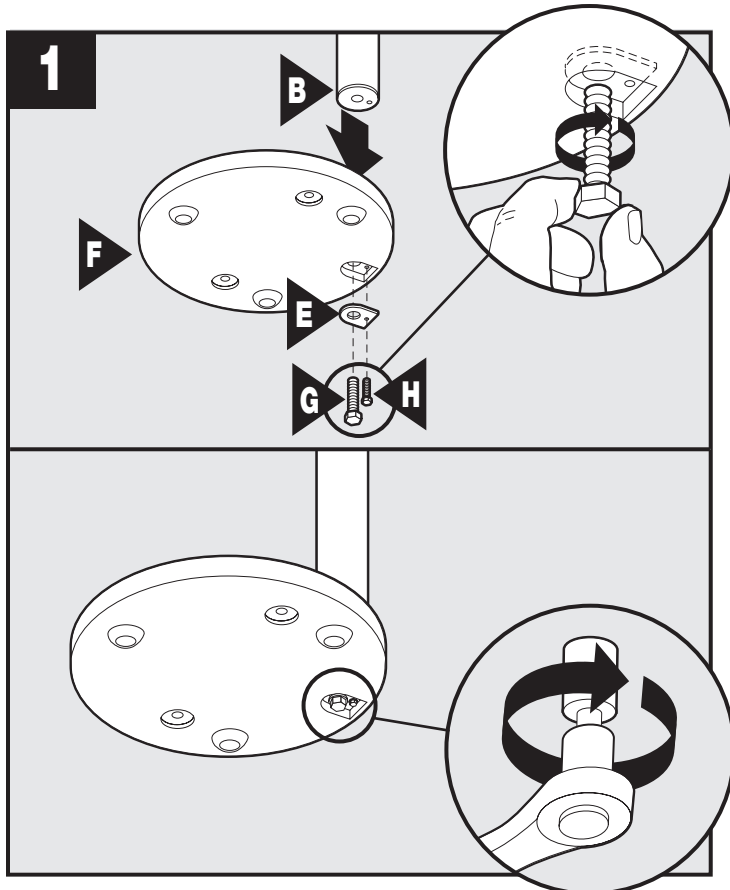
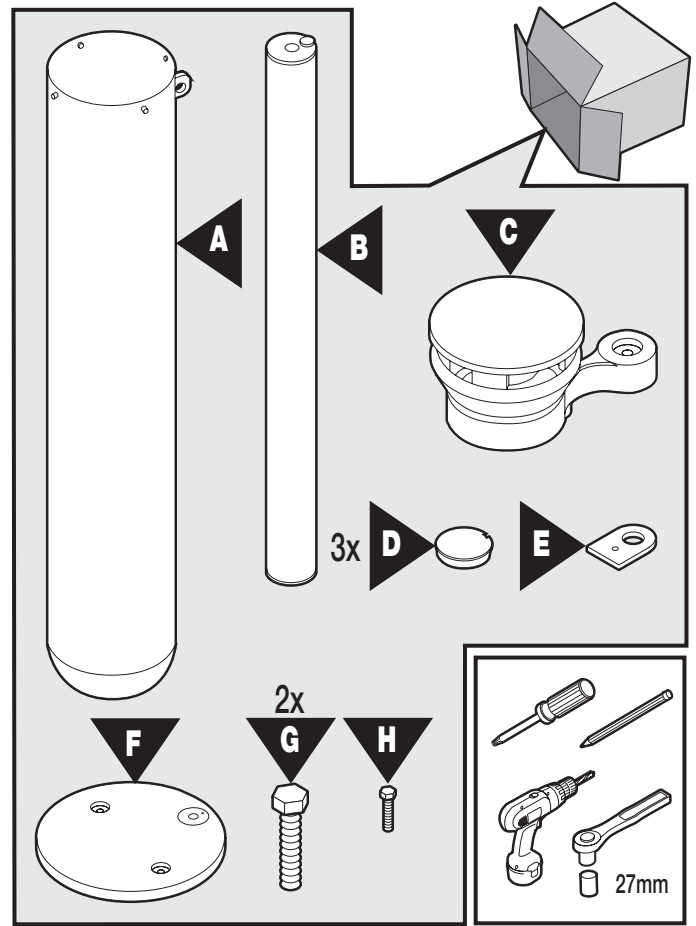
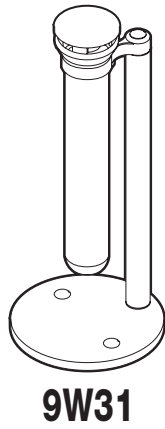
Монтируемая на основание пепельница Infinity™ предназначена ТОЛЬКО для установки вне помещений. ЗАПРЕЩАЕТСЯ устанавливать монтируемую на основание пепельницу Infinity™ в помещениях. Размещайте монтируемую на основание пепельницу Infinity™ так, чтобы ее не задевали и не сбивали пешеходы и другие участники движения. Размещайте ее на невоспламеняющихся поверхностях и около них.

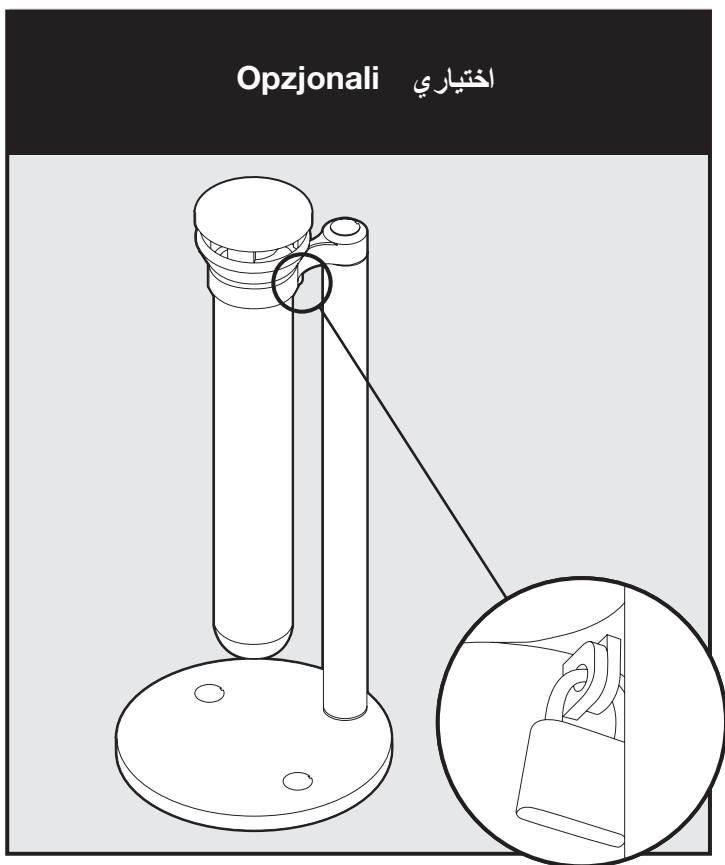
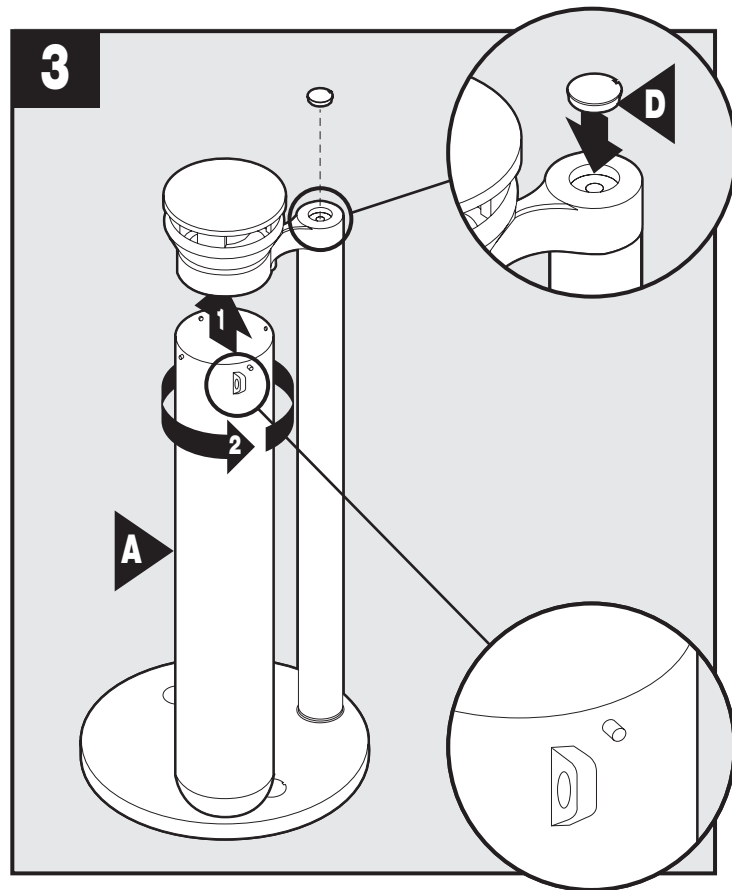
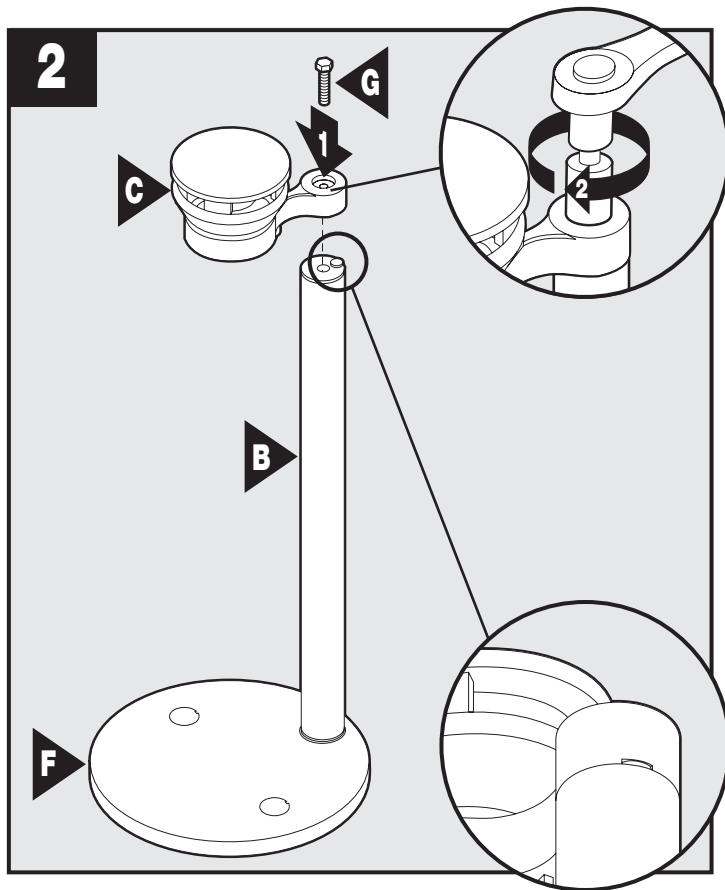
- Изделие требует частого обслуживания. График обслуживания должен соответствовать частоте использования. Чтобы определить требуемую частоту извлечения отходов, необходимы частые проверки.
- Придерживайтесь надлежащей процедуры изъятия отходов. Проверьте температуру металлической поверхности монтируемой на основание пепельницы Infinity™, чтобы убедиться, что к ней можно прикоснуться (что она не слишком горячая). Откройте замок на задней части урны, если он закрыт. Осторожно, чтобы не допустить высыпания содержимого или его контакта с незащищенной кожей, выкрутите урну из нержавеющей стали из воронкообразной крышки изделия. Осторожно, поскольку в урне могут находиться тлеющие/горячие сигареты, высыпьте окурки в несгораемый контейнер, в котором отсутствуют легковоспламеняющиеся материалы.
- Установите урну из нержавеющей стали в воронкообразную крышку монтируемой на основание пепельницы Infinity™, совместив пазы в крышке и зубцы на урне и повернув урну до упора. Совместите замковые петли на задней стороне изделия, чтобы обеспечить надлежащее расположение частей. Закройте на замок по мере необходимости.
- Осматривайте все части урны, воронкообразной крышки, утяжеленного основания, штанги и купольной крышки на предмет повреждений, расхождения швов или поломок. При обнаружении немедленно ПРЕКРАТИТЕ эксплуатацию.





Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle







Twissija!

Ħsara/Ħruq/Riskju ta' Nar

Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle:

L-Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle huwa ddisinnjat biex jirċievi BISS it-truf tas-sigaretti u xejn aktar. IDDAHĦAL EBDA forma ta' materjal li jaqbad fl-oġġett. L-introduzzjoni ta' materjali li jaqbd u n-nar fl-oġġett tista' tohloq periklu ta' nar.

L-Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle huwa ddisinnjat biex jintuża BISS meta jkun armat għal kollox - bl-introduzzjoni ta' truf tas-sigaretti BISS mid-daħla f'forma ta' lenbut fil-parti ta' fuq tal-unità. Tużax L-Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle bi kwalunkwe mod iehor għajr kif stipulat f'dawn l-istruzzjonijiet.

L-Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle huwa ddisinnjat għal użu fuq barra BISS. Tużax L-Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle fuq għewwa. Oqgħod attent li tpoġġi L-Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle fejn ma jintlaqatx jew ma jinqelibx minn persuni li jkun mexjin jew forom oħra ta' traf-fiku. Oqgħod attent li tpoġġih fuq u qrib ta' uċuħ li ma jaqbdux.

- Aghmel manutenzjoni frekwenti. L-iskeda adattata ta' manutenzjoni tiddependi fuq ir-rata tal-użu. Spezzjonah frekwentement sabiex tiddetermina l-frekwenza neċessarja għall-iżvujtar.
- Biex tiżvujta kif suppost: Iċċekkja li t-temperatura tal-metall tal-wiċċ tal-Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle sabiex tagħmel ċert li mhux perikoluż li tmissu (ma jahraqx wisq). Iftah min-naha ta' wara tal-kanister jekk ikun imsakkar. Holl il-kanister tal-istainless Steel mill-parti ta' fuq tal-unità f'forma ta' lenbut waqt li toqgħod attent biex tevita tixrid jew kuntatt ma' ġilda esposta. Żvojta t-truf tas-sigaretti f'kontenitur li ma jaqbadx li ma jkunx fih materjali li jaqbd u waqt li toqgħod attent għal kwalunkwe sigaretti li jkun għadhom qed jaqbd u / jinharqu fil-kanister.
- Reġġa' lura l-kanister tal-istainless Steel mal-parti ta' fuq tal-Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle f'forma ta' lenbut billi tqabbel il-kamin tal-vit man-notches tal-kanister u dawwar sabiex twaħħlu f'postu. Qabbel it-tabs li jsakkru fuq in-naha ta' wara tal-unità biex tiżgura pożizzjoni korretta. Sakkar jekk dan huwa mixtieq.
- Spezzjona l-partijiet kollha tal-kanister, il-parti ta' fuq f'forma ta' lenbut, il-bażi b'piz, l-arblu, il-parti ta' fuq f'forma ta' koppla għal ħsara, separazzjoni fil-kumenti, jew ksur. TUŻAX jekk ikun hemm tali ħsara.

تحذير!

مخاطر نشوب حريق/احتراق/تلف

Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle



تم تصميم Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle لوضع أعقاب السجائر فقط، ولا شيء آخر. لا تضع أي مواد قابلة للاشتعال في الوحدة. قد يتسبب وضع أي مواد قابلة للاشتعال في الوحدة في مخاطر نشوب حريق.

تم تصميم Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle للاستخدام فقط عند تجميعها بشكل كامل - مع وضع أعقاب السجائر فقط من خلال فتحة الإدخال القمعية العلوية الموجودة في أعلى الوحدة. لا تستخدم Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle بأي شكل خلاف ما هو موضح في هذه التعليمات.

تم تصميم Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle للاستخدام في الأماكن المفتوحة فقط. لا تستخدم Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle في الأماكن المغلقة. احرص على وضع Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle في مكان لا تكون معرضة فيه للارتطام أو الطرق من المشاة أو أي شكل آخر من أشكال المرور. احرص على وضعها على أسطح غير قابلة للاشتعال أو بالقرب منها.

- قم بإجراء الصيانة بشكل متكرر. يعتمد الجدول الصحيح للصيانة على معدل الاستخدام. افحص الوحدة بشكل متكرر لتحديد التكرار الضروري لإفراغ الوحدة.
- إفراغ الوحدة بشكل صحيح: تحقق من درجة حرارة السطح المعدني لوحدة Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle لضمان أنه آمن للمس (غير ساخن جدًا). افتح عند الجزء الخلفي من العلبة إن كانت مغلقة. فك العلبة المصنوعة من الحديد الذي لا يصدأ من القمع العلوي للوحدة مع الحرص لتجنب سكب أي شيء أو ملامسته للجدد المكشوف. أفرغ أعقاب السجائر في الحاوية غير القابلة للاشتعال الخالية من المواد القابلة للاشتعال مع الحذر من وجود سجائر مشتعلة / محترقة باقية في العلبة.
- أعد العلبة المصنوعة من الصلب الذي لا يصدأ إلى القمع العلوي لوحدة Infinity™ Base-Mount Smoking Receptacle عن طريق محاذاة لولبات البراغي مع ثقب العلبة وطبها في المكان. حاذي السنة القفل في اتجاه الجزء الخلفي من الوحدة لضمان الوضع الصحيح. اقل إذا رغبت في ذلك.
- افحص جميع أجزاء العلبة والقمع العلوي والقاعدة الأساسية والقطب والقمم القبوية بحثًا عن وجود تلف، أو انشقاق في الطبقات المعدنية، أو كسر. لا تستخدم الوحدة في حالة وجود تلف.

